

# 1. Instruções de uso

Preste atenção às seguintes precauções básicas de segurança antes de usar o produto:

- Quando estiver lendo o produto, leia o manual do usuário com atenção e siga as instruções no manual.
- Guarde bem o manual do usuário para consultá-lo futuramente.
- Se você precisar transferir o produto para terceiros, anexe o manual do usuário junto com o produto.
- Operações em não conformidade com as instruções do manual do usuário podem resultar em lesões graves ou danos ao próprio produto.

 **Aviso:** Não seguir as instruções de uso correto do produto que pode levar à morte ou ferimentos graves.

 **Cuidado:** Não seguir as instruções de uso correto do produto que pode levar a lesões menores ou danos ao produto.

 Leia o manual do operador

- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, seu departamento de serviço ou profissional similar para evitar perigo.
- Para evitar que o produto caia acidentalmente, não use este produto em um local suspenso sem uma cerca de proteção, pois isso pode resultar em ferimentos pessoais.
- O usuário não deve substituir as baterias de forma privada.
- Evite que roupas ou qualquer parte de seu corpo (cabelo, dedos, etc.) fiquem presos na escova ou na roda do aspirador de poeira. Não fazer isso pode resultar em ferimentos pessoais.
- Não coloque o produto perto de fontes de chama ou materiais inflamáveis / explosivos / corrosivos.
- Se o manual do usuário não tiver vindo com o produto, contate o revendedor local ou ligue para o departamento de serviço pós-venda para obter um manual do usuário eletrônico.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, contate seu departamento de serviço ou profissional com qualificação similar para evitar perigo.

# 2. Precauções de segurança

 **Aviso**

- Este produto só pode usar a Base de carregamento e as pilhas fornecidas juntas com ele. Se não o fizer, pode resultar em danos ao produto, choque elétrico ou incêndio causado por alta tensão.
- Não use este produto se ele e seus acessórios estiverem danificados. Contate nosso departamento de serviço pós-venda. Somente os técnicos de serviço designados ou autorizados por nossa empresa podem desmontar, reparar ou modificar o produto; ninguém mais está autorizado a fazê-lo.
- Desconecte o produto antes de executar a manutenção.
- Não toque no plugue de alimentação ou no produto com as mãos molhadas: isso pode resultar em choque elétrico.

 **Cuidado**

- Este aparelho contém baterias que só podem ser substituídas por profissionais qualificados.
- Para recarregar a bateria, use-a apenas com o descarte automático de sujeira fornecido com este aparelho.
- Verifique se há pontas de cigarro, fósforos e outros itens inflamáveis e explosivos na sala. Se houver, será necessário fazer uma limpeza manual antes de usar o produto. Se o robô aspirar materiais inaláveis, o corpo do dispositivo irá aquecer e danificar o produto com o calor.

## Informações de segurança

- Limpe as escovas e os rolos regularmente, bem como a caixa de poeira e o filtro.
- O aparelho deve ser desligado da rede de alimentação ao retirar a bateria.
- A bateria deve ser descartada com segurança.
- O produto destina-se apenas à limpeza de pisos em ambientes domésticos. Não use o produto em ambientes ao ar livre, como em uma varanda aberta ou em uma superfície que não seja um piso, como um sofá, ou em um ambiente comercial ou industrial.
- Evite a sucção de água, óleo ou outros líquidos que possam danificar o produto.
- Execute os preparativos adequados antes de ligar o produto para evitar que o ruído cause danos a pessoas ou animais.
- Arrume os fios espalhados no chão antes de usar, com medo de afetar o funcionamento normal do produto.
- Remova objetos frágeis antes de usá-los.
- Em caso de afetar a funcionalidade do produto, a Base de carregamento deve ser colocada contra a parede e em um piso plano.
- Desconecte a base de carregamento se você não a usa por um longo tempo.
- A remoção da base de carregamento vai afetar o recarregamento normal da máquina quando o produto está funcionando.
- Não use o produto para sugar objetos pontiagudos (por exemplo vidro e pregos estilhaçados), pois isso pode danificar o produto.
- Não use o produto em uma temperatura ambiente acima de 40 °C ou abaixo de 0 °C ou em um ambiente úmido, inflamável, explosivo ou corrosivo.
- Não carregue a uma temperatura ambiente acima de 35 °C ou abaixo de 0 °C.
- Não segure o produto pela tampa do radar a laser.
- Certifique-se de que o produto esteja desligado e a base de carregamento desconectada antes de fazer a limpeza ou realizar a manutenção.

- Não coloque crianças, animais de estimação ou qualquer item em cima do produto enquanto ele estiver parado ou em movimento.
- Não borrifre nenhum líquido no produto (o compartimento de poeira deverá estar totalmente seco antes de reinstalá-lo).
- Não coloque o produto de cabeça para baixo (a caixa do radar a laser nunca deve tocar o solo).
- Somente use este produto apenas conforme instruído no manual do usuário ou no guia de início rápido. Os usuários serão responsáveis por qualquer perda ou dano decorrente do uso impróprio deste produto.

## 3. Segurança infantil



- As crianças não devem brincar com o produto.
- Mantenha as ferramentas de limpeza da escova principal fora do alcance das crianças.
- Este produto pode ser usado por crianças a partir de 8 anos de idade e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, caso tenham recebido supervisão ou instruções sobre o uso do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos.
- Crianças não devem executar limpeza e manutenção de usuário sem supervisão.



### 4. Baterias



- Este produto contém uma bateria de íon de lítio.
- Não exponha o aparelho ou a bateria a temperaturas excessivas.
- Saiba que pode ocorrer risco de os terminais do aparelho a bateria ou a bateria entrarem em curto-circuito por objetos de metal.
- Antes de descartar o aparelho, a bateria deve ser retirada dele.

Etapas de retirada:

A. Retire a escova lateral. Use uma chave de fenda para soltar os parafusos e a placa decorativa da base.

B. Remova o painel de acabamento da base.

C. Retire a bateria e desconecte a linha de conexão entre a bateria e o dispositivo hospedeiro.

- As baterias devem ser removidas quando o produto for descartado.
- Se precisar substituir a bateria da máquina hospedeira, entre em contato com nosso departamento de serviço pós-venda. A utilização de uma bateria incorreta pode causar um acidente de segurança.
- Se as baterias vazarem, evite o contato do líquido com a pele ou roupas. Limpe-as imediatamente com um pano seco e envie-as para a estação de reciclagem ou ponto de manutenção designado. Não as descarte.
- Elimine adequadamente a bateria antiga do produto. As baterias contêm substâncias nocivas ao meio ambiente. Siga os regulamentos ambientais locais e envie-os para o local de reciclagem designado.

### 5. Escopo de uso do produto

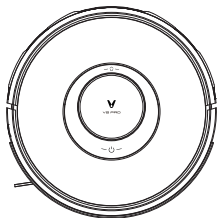
O produto é adequado para os seguintes pisos: Piso de madeira, telha cerâmica e carpete de grampo curto.

### 6. Isenção de responsabilidade

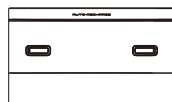
Em qualquer uma das seguintes circunstâncias, o produto será excluído do escopo da garantia gratuita, mas a empresa ainda poderá fornecer reparo pago:

- A. Danos causados por operação incorreta do usuário ao não operar o produto estritamente de acordo com nosso manual do usuário ou danos causados por armazenamento incorreto;
- B. A máquina ou peças passaram do período de garantia gratuita;
- C. Danos devido à desmontagem por pessoas que não sejam o pessoal de manutenção de nossa empresa ou autorizado por nossa empresa;
- D. Não fornecimento de um cupom válido de compra;
- E. Danos causados por força maior, como desastres naturais;
- F. Falha ou dano do produto causado por fatores inesperados ou causas feitas pelo homem (incluindo erros operacionais, entrada de líquido, conexão / desconexão inadequada, arranhões, manuseio, batimento, entrada de tensão inadequada, etc)

## Conteúdo da embalagem



Robô-esfregão a vácuo x 1



Base de carregamento x 1



Tanque de água 2 em 1 x 1



Escova principal x1



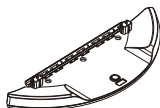
Escova lateral x2



Filtro HEPA x1



Manual x1  
Manual guia rápido x1



Suporte para esfregão x1



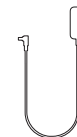
Esfregão x2



Esfregão descartável x10



Ferramenta de limpeza x1



Adaptador x1

### Notas:

O filtro HEPA e a ferramenta de limpeza são instalados no tanque de água 2 em 1.

O tanque de água 2 em 1, a escova principal e a escova lateral ficam instalados no robô.

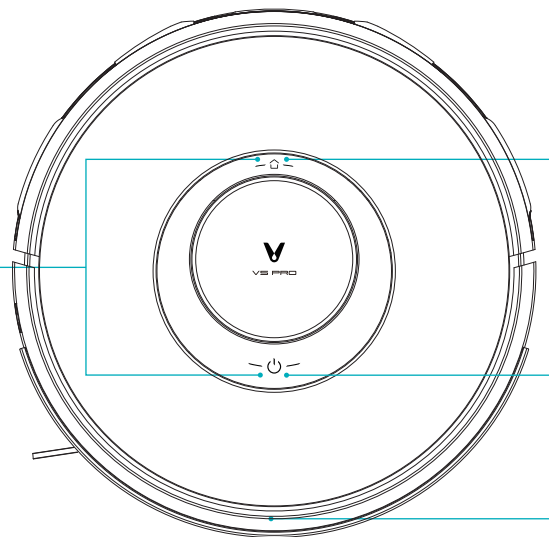
O esfregão é instalado no suporte do esfregão.

## Apresentação de produto

### Configuração de rede

Quando o robô estiver ligado, pressione simultaneamente e segure as teclas  e  por 3 segundos até ouvir o áudio "Ativar configuração de rede" seja reproduzido; em seguida, solte-as para ativar a configuração de rede.

Quando o robô estiver ligado, pressione simultaneamente e segure  e  por 10 segundos até que o áudio "O robô vai restaurar as configurações de fábrica" seja reproduzido, e mantenha as teclas pressionadas por 10 segundos até ouvir o áudio "O robô restaurou as configurações de fábrica com sucesso". Será necessário reiniciar o dispositivo após a restauração.



### Recarga inteligente

- Pressione brevemente o botão para iniciar a recarga inteligente.
- Mantenha pressionado por 5 segundos para ativar o modo de pareamento

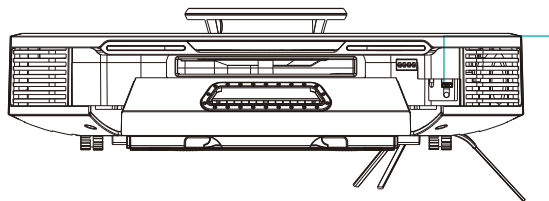
### Ligar / desligar, limpeza global

- Pressione rapidamente o botão para iniciar / pausar a limpeza
  - Mantenha pressionado o botão por 5 segundos para ligar / desligar
- Branco: Ligar/desligar/Bateria completamente carregada/Dormir  
Branco piscando lentamente: Conexão de rede  
Piscando em laranja: Recarregar / carregar / eliminar a sujeira  
Laranja piscando lentamente: Bateria fraca / mau funcionamento  
Indicador LED apagado: sinal de desligar / dormir

### Sensor infravermelho

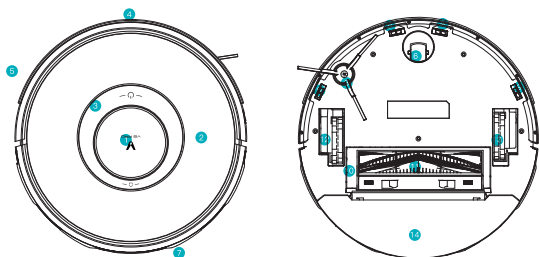
### Botão de reiniciar: para desligamento forçado.

- Pressione rapidamente para desligar



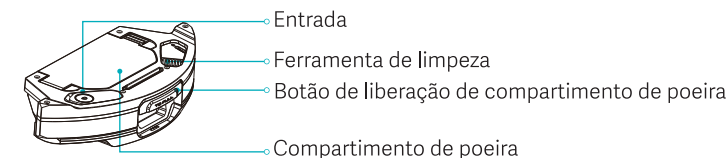
## Apresentação de produto

### Robô-esfregão a vácuo e sensor

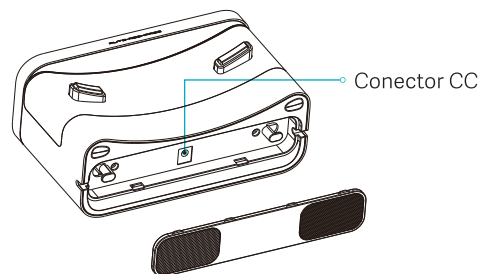
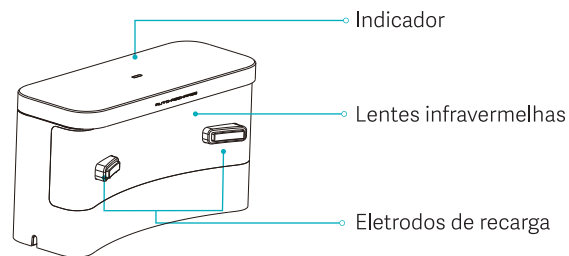


- |                           |                                |                         |
|---------------------------|--------------------------------|-------------------------|
| ① Radar a laser           | ⑥ Rodinhas universais          | ⑪ Escova giratória      |
| ② Cobertura de superfície | ⑦ Eletrodos de recarga         | ⑫ Rodinhas da esquerda  |
| ③ Botão                   | ⑧ Escova lateral               | ⑬ Rodinhas da direita   |
| ④ Sensor infravermelho    | ⑨ Sensor de detecção de quedas | ⑭ Tanque de água 2 em 1 |
| ⑤ Sensor de colisão       | ⑩ Tampa de escova principal    |                         |

### 2- Tanque de água 2 em 1



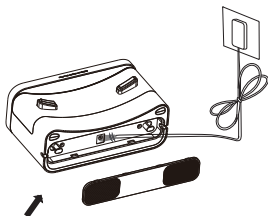
### Base de carregamento



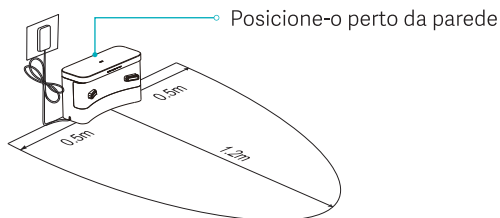
## Instruções de instalação

### Instalar a base de carregamento

(1) Abra a tampa inferior da base de carregamento e insira o conector de output do adaptador no conector CC da base de carregamento. E depois, recoloque a tampa inferior da base de carregamento e conecte o adaptador à fonte de alimentação. Quando a base de carregamento está conectada a uma fonte de alimentação, o indicador da base de carregamento vai se acender.



(2) Certifique-se de que a base de carregamento esteja em um piso plano próximo à parede, e que não haja nenhum obstáculo dentro de 1,2 m na frente e 0,5 m em ambos os lados da base de carregamento.



Nota:

1. Coloque, por favor, o cabo elétrico extra na ranhura do fio no fundo da base de carregamento para evitar que seja arrastado, fazendo com que a base de carregamento se mova ou desligue.
2. Não coloque o suporte de carregamento em um local exposto à luz solar ou luz forte.

## Instruções de operação

### Ligar / desligar

Mantenha pressionado o botão  por 5 segundos para ligar. desligar O indicador LED de energia piscará lentamente, e então se manterá aceso na cor branca, com o robô em espera. Quando o robô ficar parado, pressione e segure o botão liga / desliga  por 5 segundos para desligá-lo. O robô irá dormir se ficar ocioso por mais de 10 minutos. No modo de suspensão, pressione qualquer botão para ativá-lo.

Nota:

1. O robô não pode ser desligado ou dormir ao ser recarregado .
2. Carregue o robô quando a bateria está com carga baixa, senão, o robô não pode ser ligado.
3. O robô vai ligar automaticamente quando ele fica conectado a uma fonte de energia na base de carregamento.

### Varrer piso

Quando o dispositivo for ligado, pressione rapidamente o  botão até ouvir o áudio "iniciar limpeza global".

Durante a limpeza, pressione rapidamente o botão  para interromper o processo.

Dicas: Com o nível da bateria fraca, a função de limpeza não pode ser iniciada.

### Recarga automática / manual

Ao final da limpeza, o áudio "limpeza concluída e recarga iniciada" será reproduzido, e o robô começará a recarregar.

Em caso de bateria fraca durante a limpeza, o robô começará a recarregar automaticamente.

## Instruções de operação

### Reabastecimento do tanque ou esfregão de limpeza até a metade

Pressione rapidamente o botão  para pausar o robô; em seguida, remova o módulo de esfregão, reabasteça o tanque ou limpe o esfregão, e monte novamente o módulo de limpeza e pressione rapidamente o botão novamente para retomar a limpeza.

### Configuração de rede e atualização de firmware

Baixe o aplicativo Mijia e use o cliente móvel para redefinir o Wi-Fi de acordo com as dicas do aplicativo. Consulte o Guia rápido para obter mais informações. Você pode verificar e atualizar o firmware por meio do aplicativo. Certifique-se de que o equipamento esteja carregando durante a atualização. Leia o guia no aplicativo para obter os detalhes da atualização. Configure a rede de acordo com as dicas do App após concluir a transferência. Você pode usar o aplicativo para controle remoto, reserva e assim por diante, desde que esteja conectado à rede.

### Falha

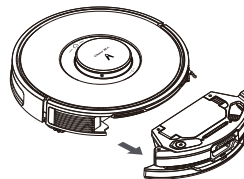
Em caso de falha no robô, ele tocará alarmes sonoros e visuais serão dados com o indicador, com o LED de energia piscando em laranja. Para obter mais detalhes, consulte a seção “Solução de problemas”.

O robô irá dormir automaticamente ao ficar ocioso por 10 minutos em caso de falha.

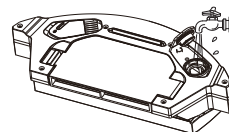
### Como usar

1. Coloque o robô em um piso plano dentro de casa. Remova o protetor de limite em ambos os lados do para-choque.

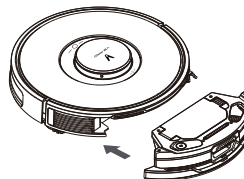
2. Pressione o botão de liberação do compartimento de pó para remover o “Compartimento de pó 2 em 1 com tanque de água”.



3. Molhe o esfregão com água e prenda-o a uma fita adesiva mágica e aperte-o. Injete água pela entrada e aperte a tampa.



4. Monte no robô o “compartimento de poeira 2 em 1 com tanque de água”. Para instalar o tanque integrado de volta, empurre-o no respectivo espaço reservado. Em seguida, empurre-o para a parte inferior após ouvir um clique.



## Instruções de operação

5. Mantenha o botão  pressionado por 5 segundos para ligar o robô e, em seguida, pressione o botão  para recarregar. O robô estará pronto para operação quando estiver totalmente recarregado.

6. O robô retornará à base de eliminação automática de sujeira após operar por mais de 1 minuto e iniciará o processo de limpeza automaticamente. A função de eliminação automática de sujeira pode ser ligada ou desligada através das configurações do app. Após a função de eliminação automática de sujeira ser desligada, o robô não eliminará a sujeira automaticamente a sujeira ao retornar à base de eliminação automática de sujeira.

Nota:

1. Em caso de baixo nível de bateria ao se varrer uma superfície, o robô irá à base de carregamento para recarregar automaticamente e, em seguida, retornará ao de onde parou para retomar a limpeza.
2. Durante o uso inicial, pode haver pouquíssima água no tanque, que é amostra residual de teste e em condições normais; você poderá usar essa água à vontade.
3. Antes da limpeza, certifique-se de que os seguintes componentes foram instalados: compartimento de poeira 2 em 1 com tanque de água; tela do filtro; e a braçadeira da tela de filtro do compartimento de poeira 2 em 1.
4. Feche a tampa superior do mecanismo de descarte automático de sujeira antes de descartá-la.
5. Verifique se o duto de poeira está bloqueado e remova qualquer matéria estranha se o processo de eliminação de sujeira não estiver ocorrendo corretamente.

## Como se conectar ao Wi-Fi

### Conecte-se ao app Mijia

Este produto funciona com o app Mijia. Controle seu dispositivo e interaja com outros dispositivos domésticos inteligentes com o app Mijia.

Notas: O app Mijia está sujeito a melhorias e atualizações de tempos em tempos; por isso, as operações reais podem variar em relação ao descrito acima. Realize suas operações seguindo as instruções no app Mijia mais recente.

Atenção: a descrição “funciona com Mijia” só se aplica em nível de software. a MIUI e Mijia não são responsáveis pela empresa e sua produção, implementação de padrões, supervisão de qualidade e outros aspectos do produto.



Digitalize o código QR para obter e instalar o aplicativo. Você será direcionado para a página de configuração de conexão se o aplicativo já estiver instalado. Ou, se preferir, pesquise por “Viomi Mall / Mijia” na App Store para obter o app e instalá-lo. Abra o aplicativo, toque em "" no canto superior direito e siga as instruções para adicionar seu dispositivo.



## Como se conectar ao Wi-Fi

### Conecte a fonte de alimentação.

Conecte o plugue de alimentação à tomada.

### Baixe o aplicativo

Pesquise por "Viomi Mall" ou "Mijia" na App Store, ou digitalize o código QR para obter e instalar o aplicativo

### Conecte o telefone celular baseado em Android ao Wi-Fi

Toque no produto disponível e toque em "conectar" para continuar. Pronto, agora basta seguir as dicas!

### Conecte o telefone celular baseado em iOS ao Wi-Fi

Selecione o ponto de acesso do robô nas configurações de Wi-Fi do seu telefone e aguarde a conexão; volte ao app, toque em "próximo", e siga as dicas para finalizar a conexão. Notas: Consulte "Como redefinir o Wi-Fi quando o celular não conseguir se conectar ao aspirador Viomi" (conforme a seguir); Para utilizar o app da forma ideal, recomenda-se estar conectado ao Wi-Fi.

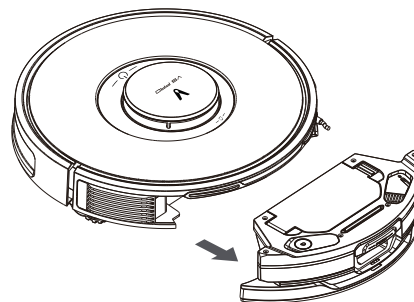
### Reiniciar o Wi-Fi

Quando o roteador é substituído ou a senha do Wi-Fi é alterada, você deve repor as definições do Wi-Fi através de segurar as teclas  e  por 3 segundos até que a luz indicadora de Wi-Fi pisque na cor branca e um comando de voz aparece, o que indica que as configurações de Wi-Fi foram redefinidas com sucesso.

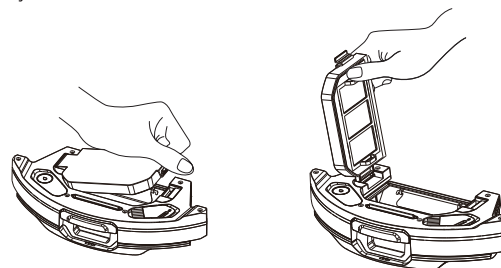
## Manutenção

### Compartimento de poeira 2 em 1 com tanque de água

1. Pressione o botão de liberação do compartimento de poeira e puxe o tanque para removê-lo.



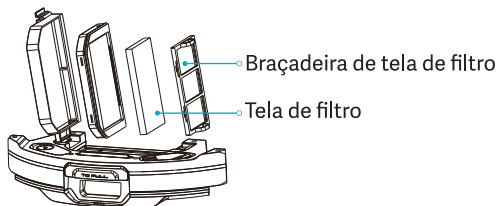
2. Solte a braçadeira do Compartimento de Pó para remover a braçadeira da tela do filtro.





## Manutenção

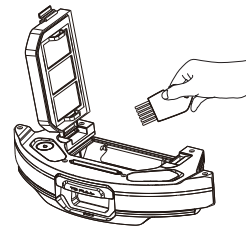
3. Remova a tela do filtro.



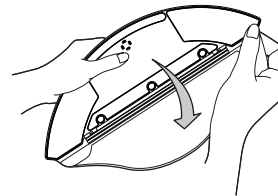
4. Limpe a tela do filtro e prenda-a com uma ferramenta de limpeza.



5. Limpe o compartimento de poeira com uma ferramenta de limpeza.



6. Vire o tanque e remova o esfregão para limpá-lo ou substitua-o.



### Dicas:

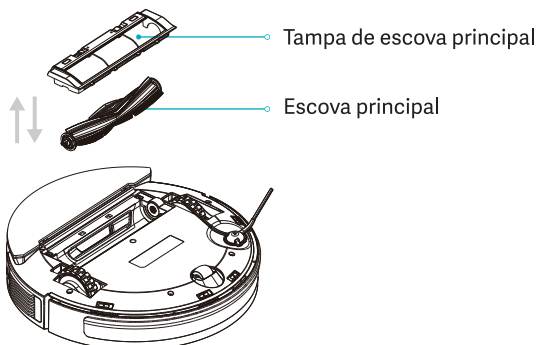
1. Limpe o esfregão regularmente, pois se ele estiver contaminado, isso prejudicará o desempenho da limpeza.
2. Certifique-se de remover o esfregão e limpá-lo; então, seque-o girando. Não o limpe com ele montado no tanque, pois isso poderá danificá-lo.
3. Use o tanque de água com o esfregão pelo menos uma vez a cada duas semanas para manter o equipamento em boas condições e evitar danos ao tanque de água devido à secagem prolongada.

## Manutenção

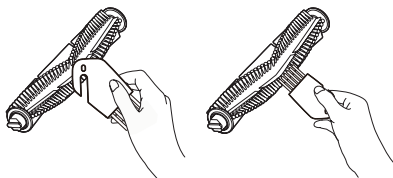
### Escova principal de limpeza

1. A escova principal é descartável e deve ser limpa semanalmente. Recomenda-se substituir a escova principal a cada 6-12 meses para garantir um desempenho de limpeza adequado. Vire o limpador, remova a tampa da escova principal e, em seguida, a escova pressionando a braçadeira na tampa.

Nota: Evite a colisão ao girá-lo para evitar danos ao radar a laser.



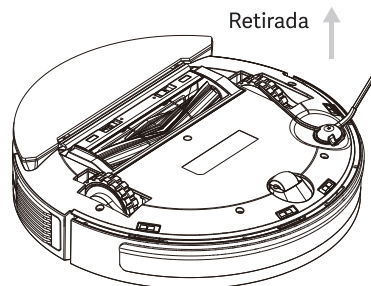
2. Corte os pelos ao redor da escova com a faca e limpe a escova principal com a outra ponta da faca.



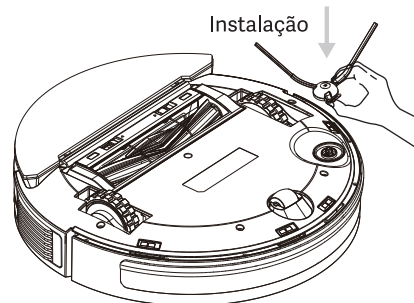
3. Monte a escova principal e a tampa da escova principal. Em seguida, trave a braçadeira.

### Limpe / substitua a escova lateral.

1. A escova lateral é conectada por fivelas, e pode ser removida facilmente com as mãos.



2. Monte a escova lateral após a limpeza ou substitua a escova lateral.



#### Dicas:

1. Recomenda-se substituir a escova lateral a cada 3-6 meses para se garantir uma limpeza adequada.
2. Recomenda-se substituir a escova lateral a cada 1-2 meses para se garantir uma limpeza adequada.

## Manutenção

### Limpe o sensor

1. Recomenda-se limpar semanalmente cada sensor com um pano limpo e macio para garantir que o equipamento execute a limpeza adequadamente.

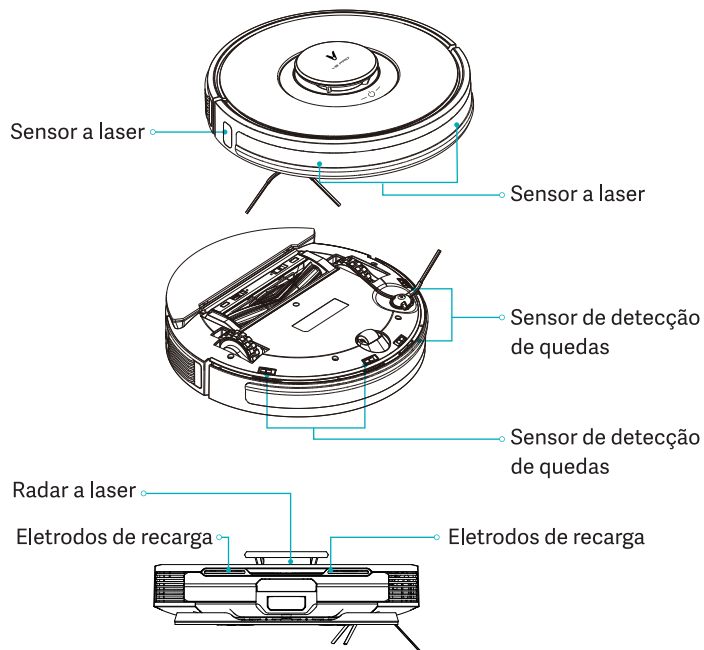
Robô-esfregão a vácuo:

Sensor de detecção de quedas ×4

Sensor a laser ×3

Eletrodo de carga ×2

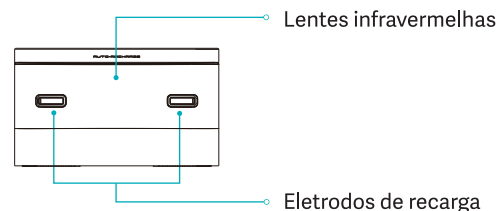
Radar a laser ×1



Base de carregamento:

IR lente ×1

Sonda de carregamento ×2



Dicas:

1. Limpe, por favor, os eletrodos de carregamento do robô e da base de carga regularmente e limpe a poeira nos eletrodos de carregamento com um pano macio seco ou uma ferramenta de limpeza.

### Manutenção de bateria

1. O robô está equipado com uma bateria de íon de lítio recarregável de alto desempenho. Mantenha a bateria carregada regularmente para manter o dispositivo operando com o desempenho adequado.
2. Se não for usar o dispositivo por um longo período, desligue-o e carregue-o pelo menos uma vez por mês para evitar danos à bateria devido à descarga excessiva.

## Especificações

### Aspirador

|                                |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|
| Modelo                         | V-RVCLM40B                     |
| Dimensões                      | φ 350 × 95 mm                  |
| Tensão nominal de input        | 24 V ===                       |
| Corrente nominal de input      | 1.2 A                          |
| Taxa de tensão                 | 55 W                           |
| Capacidade de carga de bateria | 5200 mAh                       |
| Tensão de pilha                | 14.4 V ===                     |
| Conexão sem fio                | Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2.4 GHz |
| Frequência de operação         | 2400-2835 MHz                  |
| Potências máximas de saída     | ≤18 dBm                        |

### Base de carregamento

|                            |                     |
|----------------------------|---------------------|
| Modelo                     | V-RVCLM40B          |
| Tensão nominal de output   | 24 V ===            |
| Corrente nominal de output | 1.2 A               |
| Dimensões                  | 218 × 88.5 × 126 mm |

### Adaptador de energia

|        |                             |
|--------|-----------------------------|
| Modelo | BLJ38W240120P-V             |
| Input  | 100–240 V~, 50/60 Hz, 1.0 A |
| Output | 24 V === 1.2 A              |

|        |                             |
|--------|-----------------------------|
| Modelo | R241-2401200E               |
| Input  | 100–240 V~, 50/60 Hz, 1.5 A |
| Output | 24 V === 1.2 A              |

- Para uso apenas com o carregador fornecido com o modelo <BLJ38W240120P-V> ou <R241-2401200E>.
- Este produto está em conformidade com o padrão de segurança de laser Classe I, IEC60825-1: 2014, e não gera radiação a laser nociva a humanos.
- Nossa empresa se reserva o direito de fazer quaisquer alterações técnicas ou de design no produto devido às necessidades de melhoria contínua do produto.
- O direito de interpretação pertence à nossa empresa.
- Este equipamento deve ser guardado separadamente com uma distância de pelo menos 20 cm entre a antena e o corpo do usuário quando está na condições normais de uso.

## Resolução de problemas

| Aviso de falha                                                                                                 | Solução                                                                                                                                                                                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Erro nº 1 Certifique-se de que o sensor de alcance do laser não esteja bloqueado.                              | Verifique ou remova qualquer matéria estranha ao redor do radar a laser, ou reposicione o robô e reinicie-o.                                                                                                   |
| Erro nº 2 Limpe o sensor de detecção de quedas e reposicione o robô.                                           | Limpe o sensor de detecção de quedas e tente novamente (para obter mais detalhes, consulte o manual do usuário).                                                                                               |
| Erro nº 3 Um forte campo magnético foi detectado. Reposicione o robô e tente novamente.                        | Reposicione o robô e tente novamente.                                                                                                                                                                          |
| Erro nº 4 Verifique o sensor de colisão e remova qualquer objeto estranho nele.                                | Tente pressionar a tira do para-choque e remover qualquer matéria estranha; após concluir o processo, reinicie o robô.                                                                                         |
| Error nº 5 O Robô está operando em temperatura anormal. Pare de operá-lo até que retorne à temperatura normal. | O robô está com temperatura muito alta ou baixa. Pare de operá-lo até que retorne à temperatura normal.                                                                                                        |
| Erro nº 6 Dispositivo não carrega. Limpe os contatos de carregamento.                                          | Verifique o adaptador ou se o mecanismo de descarte automático de sujeira está na posição horizontal. Desligue o robô e o mecanismo de descarte automático de sujeira; em seguida, limpe os contatos de metal. |

## Perguntas frequentes

| Problema                                                                   | Solução                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Falha ao iniciar                                                           | Bateria fraca. Recarregue o mecanismo de descarte de sujeira antes de usá-lo. Temperatura ambiente muito baixa (inferior a 0 °C) ou muito alta (superior a 50 °C)                                                                                                                                       |
| Falha ao começar a varrer                                                  | Bateria fraca. Recarregue o mecanismo de descarte de sujeira antes de usá-lo.                                                                                                                                                                                                                           |
| Falha ao recarregar o dispositivo                                          | Há muitos objetos bloqueando as áreas ao entorno do mecanismo de descarte de sujeira. Coloque o mecanismo de depósito de sujeira em uma área aberta. O dispositivo principal está muito longe do descarte automático de sujeira. Coloque-o próximo ao depósito automático de sujeira e tente novamente. |
| O dispositivo não está funcionando adequadamente.                          | Desligue-o e ligue-o novamente.                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Dispositivo está fazendo ruído ao operar.                                  | A escova principal, a escova lateral ou as rodinhas esquerdo / direito foram danificados por objetos estranhos. Desligue a máquina e remova o objeto estranho.                                                                                                                                          |
| O desempenho da limpeza piorou ou a dispositivo está deixando cair poeira. | O mecanismo de descarte automático de sujeira está cheio de poeira. Esvazie o coletor. O componente do filtro está bloqueado. Por favor, limpe-o. A escova principal está danificada por qualquer objeto estranho. Limpe a escova principal.                                                            |

## Perguntas frequentes

| Problema                                                                                      | Solução                                                                                                                                                                                                                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dispositivo não está conseguindo se conectar à rede Wi-Fi.                                    | O sinal de Wi-Fi está fraco. Certifique-se de que o robô esteja em um local com o sinal de Wi-Fi adequado. Dispositivo não está conseguindo se conectar. Redefina a conexão Wi-Fi, baixe o aplicativo mais recente e tente novamente.            |
| O robô está sempre desconectado.                                                              | Certifique-se de que a máquina tenha se conectado à rede com sucesso e sempre dentro da área do sinal do Wi-Fi.                                                                                                                                  |
| Retomada do ponto de interrupção.                                                             | Certifique-se de que o modo “não perturbe” não esteja ativado, pois isso desativará o procedimento no ponto de interrupção. Não será possível continuar o processo no ponto em que o dispositivo parou quando a máquina estiver sendo carregada. |
| O robô não regressa à base de carregamento após a limpeza do ponto fixo ou ser reposicionado. | Como o robô precisará gerar novamente um mapa após a limpeza de um ponto ou após se deslocar por uma longa distância, ele poderá não localizar a base para carregar. Nesse caso, coloque a máquina na base de carregamento manualmente.          |
| Falha de carregamento.                                                                        | Certifique-se de que haja espaço suficiente ao redor da base de carregamento, nem que a superfície dos eletrodos esteja suja de poeira ou obstruída na base de carregamento.                                                                     |

| Problema                                              | Solução                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Falha ao executar limpeza programada.                 | Certifique-se de que a máquina esteja conectada à rede; uma desconexão causará falha na sincronização e na tarefa de limpeza agendada.                                                                                |
| Não é possível emparelhar o robô ao telefone celular. | Certifique-se de que a base de carregamento e a máquina principal estejam dentro da cobertura de Wi-Fi e com um bom sinal; em seguida, reinicie a conexão Wi-Fi para emparelhamento seguindo as instruções do manual. |

# 1. Istruzioni di uso

Si prega di prestare attenzione alle seguenti precauzioni di sicurezza di base prima di utilizzare il prodotto:

- Leggere attentamente il manuale dell'utente e seguire le istruzioni nel manuale dell'utente quando si utilizza il prodotto.
- Conservare bene il manuale dell'utente per riferimento futuro.
- Se è necessario trasferire il prodotto a terzi, si prega di allegare il manuale dell'utente insieme al prodotto.
- Qualsiasi operazione non conforme alle istruzioni del manuale dell'utente può provocare gravi lesioni personali o danni al prodotto stesso.

 **Avvertenza:** Istruzioni contro l'uso scorretto del prodotto che può portare alla morte o a lesioni gravi.

 **Attenzione:** Istruzioni contro l'uso scorretto del prodotto che può causare lesioni minori o danni al prodotto.

 Leggere il manuale dell'operatore

- Non toccare la spina di alimentazione o il prodotto con le mani bagnate, poiché ciò potrebbe provocare scosse elettriche.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio di assistenza o da un professionista simile per evitare pericoli.
- Per evitare che il prodotto cada accidentalmente, non utilizzare questo prodotto nel luogo sospeso senza la recinzione protettiva, che potrebbe causare lesioni personali.
- L'utente non deve sostituire le batterie in privato.
- Evitare che gli indumenti o qualsiasi parte del corpo (capelli, dita, ecc.) rimangano impigliati nella spazzola o nella ruota dell'aspirapolvere. In caso contrario, potrebbero verificare lesioni personali.
- Non posizionare il prodotto vicino al fuoco o a materiali infiammabili/esplosivi/corrosivi.
- Se manca il manuale utente, si prega di contattare il rivenditore locale o chiamare il servizio post-vendita per ottenere un manuale utente elettronico.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone similmente qualificate per evitare rischi.

# 2. Precauzioni di sicurezza

 **Avvertimento**

- Questo prodotto può utilizzare solo la base di ricarica e le batterie fornite con questo prodotto. In caso contrario, potrebbero verificarsi danni al prodotto, scosse elettriche o incendi causati dall'alta tensione.
- Non utilizzare questo prodotto se il prodotto e gli accessori di questo prodotto risultano danneggiati. Contattare il nostro servizio post-vendita. Ad eccezione dei tecnici dell'assistenza designati o autorizzati dalla nostra azienda, nessuno può smontare, riparare o modificare questo prodotto.
- Scollegare il prodotto prima della manutenzione.

 **Attenzione**

- Questo apparecchio contiene batterie che possono essere sostituite solo da persone qualificate.
- Ai fini della ricarica della batteria, utilizzare esclusivamente con lo smaltimento automatico dello sporco fornito con questo apparecchio.
- Controllare se ci sono mozziconi di sigaretta, fiammiferi ed altri oggetti infiammabili ed esplosivi nella stanza. Se ce n'è uno, sarà necessario ripulire manualmente prima dell'uso del prodotto. Oggetti infiammabili inalati nel robot durante l'uso del processo riscalderanno il prodotto.

## Informazioni sulla Sicurezza

- Pulire regolarmente le spazzole perimetrali e i rulli, pulire regolarmente il contenitore della polvere, e pulire regolarmente il filtro.
- L'apparecchio deve essere scollegato dalla rete di alimentazione quando si rimuove la batteria.
- La batteria deve essere smaltita in modo sicuro.
- Il prodotto è destinato esclusivamente alla pulizia di pavimenti in ambiente domestico. Si prega di non utilizzare all'aperto come sul balcone aperto o sulla superficie che non sia un pavimento come il divano, o nell'ambiente commerciale o industriale.
- Impedire l'aspirazione di acqua, olio o altri liquidi, che potrebbero danneggiare il prodotto.
- Si prega di fare sufficienti preparativi prima di avviare il prodotto per evitare che il rumore possa causare danni a persone o animali.
- Disporre i cavi sparsi sul pavimento prima dell'uso per timore di compromettere il normale funzionamento del prodotto.
- Rimuovere gli oggetti fragili prima dell'uso.
- La base di ricarica deve essere posizionata contro la parete e sul pavimento piatto per timore di compromettere la funzionalità del prodotto.
- Scollegare la base di ricarica se rimane inutilizzata per lungo tempo.
- Quando il prodotto è in funzione, la rimozione della base di ricarica influirà sulla normale ricarica della macchina.
- Non utilizzare il prodotto per aspirare oggetti appuntiti (ad es. vetro frantumato e chiodi) per timore di danni al prodotto.
- Non utilizzare il prodotto a una temperatura ambiente superiore a 40 °C o inferiore a 0 °C o nell'ambiente umido, infiammabile, esplosivo o corrosivo.
- Non caricare alla temperatura ambiente superiore a 35 °C o inferiore a 0 °C.
- Non raccogliere il prodotto dalla copertura del radar laser.
- Assicurare che il prodotto sia spento e che la base di ricarica sia scollegata prima della pulizia o della manutenzione.

- Non posizionare bambini, animali domestici o altri oggetti sopra il prodotto mentre è fermo o in movimento.
- Non spruzzare alcun liquido nel prodotto (assicurare che lo scomparto di polvere sia completamente asciutto prima di reinstallare).
- Non capovolgere il prodotto (la cassa del radar laser non deve mai toccare il suolo).
- Utilizzare questo prodotto solo come indicato nel manuale dell'utente o nella guida rapida. Gli utenti sono responsabili per qualsiasi perdita o danno derivante dall'uso improprio di questo prodotto.

## 3. Informazioni sulla sicurezza dei bambini



- I bambini non devono giocare con il prodotto.
- Si prega di tenere gli strumenti di pulizia della spazzola principale fuori dalla portata dei bambini.
- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza se sono state supervisionate o istruite sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e ne comprendono i pericoli coinvolti.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.



### 4. Informazioni sulle batterie



- Questo prodotto contiene una batteria agli ioni di litio.
- Non esporre l'apparecchio o la batteria a temperature eccessive.
- Prestare attenzione al rischio dai terminali dell'apparecchio a batteria o dalla batteria che vengano cortocircuitati da oggetti metallici.
- Prima di smaltire l'apparecchio, la batteria deve essere rimossa dall'apparecchio. Passi da asporto:
  - A. Togliere la spazzola laterale. Utilizzare un cacciavite per allentare le viti e la piastra decorativa di base.
  - B. Rimuovere il pannello di rivestimento della base.
  - C. Estrarre la batteria e scollegare il cavo di collegamento tra la batteria e la macchina host.
- Le batterie devono essere rimosse quando il prodotto viene smaltito.
- Se è necessario sostituire la batteria della macchina host, si prega di contattare il nostro servizio di assistenza post-vendita. L'uso di batterie errate può causare incidenti alla sicurezza.
- Se le batterie perdono, evitare il contatto del liquido con la pelle o gli indumenti. Pulire immediatamente con un panno asciutto ed inviare alla stazione di riciclaggio o al punto di manutenzione designato. Non scartare.
- Si prega di smaltire correttamente le vecchie batterie del prodotto. Le batterie contengono sostanze pericolose dannose per l'ambiente. Si prega di attenere alle normative ambientali locali ed inviarle al sito di riciclaggio designato.

### 5. Ambito di utilizzo del prodotto

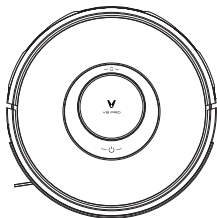
Il prodotto è adatto per i seguenti pavimenti: pavimento in legno, piastrelle di ceramica e moquette a fibra corta.

### 6. Esclusioni di responsabilità

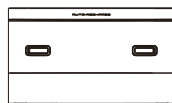
In una delle seguenti circostanze, il prodotto sarà escluso dall'ambito della garanzia gratuita, ma può essere fornita una riparazione a pagamento:

- A. Danni dovuti al mancato utilizzo del prodotto da parte dell'utente in stretta conformità con il nostro manuale dell'utente o a causa di conservazione impropria;
- B. La macchina o le parti hanno superato il periodo di garanzia gratuita;
- C. Danni dovuti allo smontaggio da parte di soggetti diversi dal personale di manutenzione della nostra azienda o autorizzati dalla nostra azienda;
- D. Non è possibile fornire il numero di buono acquisto valido;
- E. Danni causati da fattori irresistibili come calamità naturali;
- F. Guasto o danno del prodotto causato da fattori imprevisti o cause provocate dall'uomo (inclusi errori operativi, ingresso di liquidi, collegamento/scollegamento improprio, graffi, manipolazione, urto, ingresso di tensione inappropriata, ecc.)

## Lista di Imballaggio



Robot aspirapolvere-mocio x 1



Base di ricarica x 1



2-in-1 serbatoio di acqua x 1



Spazzola principale x 1



Spazzola laterale x 2

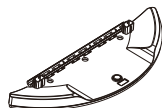


HEPA filtro x 1



Manuale x 1

Manuale di Guida Rapida x 1



Supporto di mocio x 1



Mocio x 2



Mocio monouso x 10



Strumento di pulizia x 1



Adattatore x 1

Notare:

Il filtro HEPA e lo strumento di pulizia sono installati sul serbatoio di acqua 2-in-1.

Il serbatoio dell'acqua 2-in-1, la spazzola principale e la spazzola laterale sono installati sul robot.

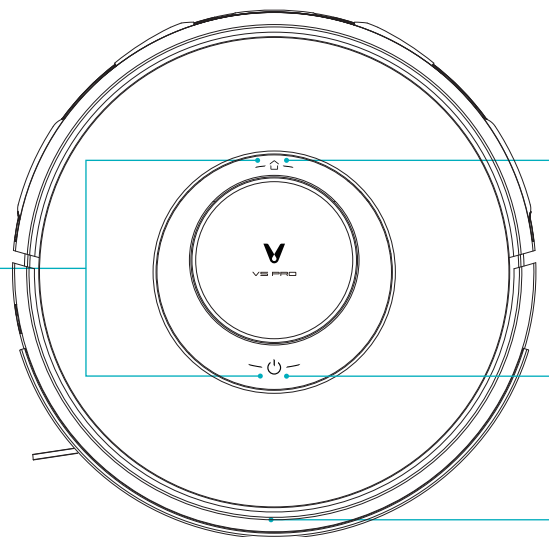
Il mocio è installato sul supporto di mocio.

## Introduzione al Prodotto

### Configurazione di Rete

Quando il robot è acceso, premere a lungo contemporaneamente i tasti  e  per 3 secondi finché non viene visualizzato il messaggio vocale "Attivare configurazione di rete", quindi rilasciare per attivare la configurazione di rete.

Quando il robot è acceso, premere a lungo contemporaneamente i tasti  e  per 10 secondi fino a quando non viene visualizzato il messaggio vocale "Il robot sta per ripristinare le impostazioni di fabbrica" e premere a lungo i tasti per 10 secondi fino al messaggio vocale "Il robot ha ripristinato impostazioni di fabbrica con successo". È necessario riavviare dopo il ripristino.



### Ricarica intelligente

- Premere brevemente il pulsante per avviare la ricarica intelligente.
- Premere a lungo per 5 secondi per abilitare la modalità di associazione

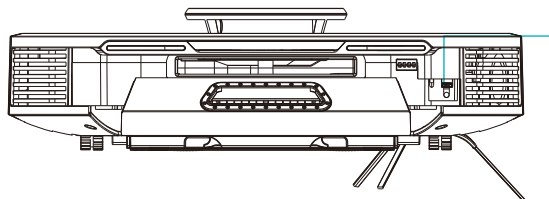
### Accensione/spegnimento, pulizia globale

- Premere brevemente il pulsante per avviare/mettere in pausa la pulizia
  - Premere a lungo il pulsante per 5 secondi per accendere /spegnere
- Bianco: funzionamento/pausa/batteria caricata/standby  
Bianco lampeggiante lentamente: connessione di rete  
Arancione lampeggiante: ricaricando/caricando/  
smaltimento dello sporco  
Arancione lampeggiante lentamente: bassa batteria/  
malfunzionamento  
Indicatore LED spento: indicare lo spegnimento/sonno

### IR sensore

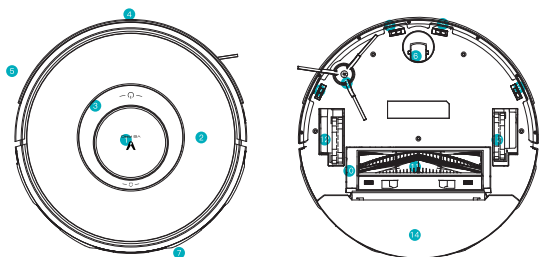
### Pulsante di ripristino: Per lo spegnimento forzato.

- Premere brevemente per spegnere



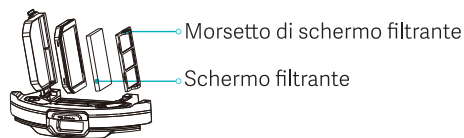
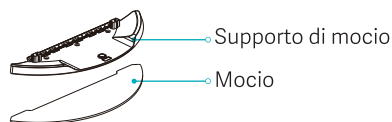
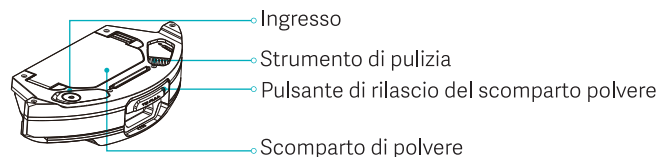
## Introduzione al Prodotto

### Robot aspirapolvere-mocio e sensore

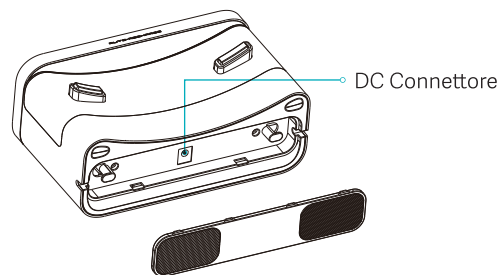
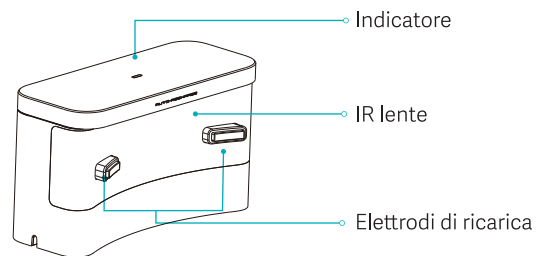


- |                          |                                       |                             |
|--------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|
| ① Radar laser            | ⑥ Rotella universale                  | ⑪ Spazzola rotante          |
| ② Copertura superficiale | ⑦ Elettrodi di ricarica               | ⑫ Rotella sinistra          |
| ③ Pulsante               | ⑧ Spazzola laterale                   | ⑬ Rotella destra            |
| ④ IR sensore             | ⑨ Sensore di scogliera                | ⑭ 2-in-1 serbatoio di acqua |
| ⑤ Sensore di collisione  | ⑩ Copertura della spazzola principale |                             |

### 2-in-1 Serbatoio di Acqua



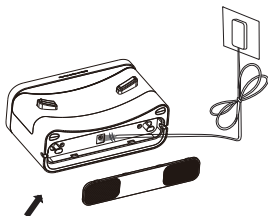
### Base di ricarica



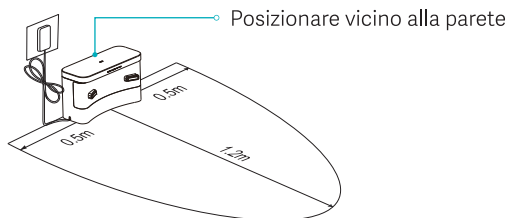
## Istruzioni di installazione

### Installare la base di ricarica

(1) Aprire il coperchio inferiore della base di ricarica e inserire il connettore di uscita dell'adattatore nel DC connettore della base di ricarica. Quindi rimontare il coperchio inferiore della base di ricarica e collegare l'adattatore alla fonte di alimentazione. L'indicatore della base di ricarica è acceso quando la base di ricarica è collegata a una fonte di alimentazione.



(2) Assicurare che la base di ricarica sia sul pavimento piatto vicino alla parete e che non vi siano ostacoli entro 1,2 m davanti e 0,5 m su entrambi i lati della base di ricarica.



Notare:

1. Si prega di inserire il cavo di alimentazione aggiuntivo nella fessura del cavo nella parte inferiore della base di ricarica per evitare che venga trascinato, causando lo spostamento o lo spegnimento della base di ricarica.
2. Non posizionare il supporto della base di ricarica nel luogo esposto alla luce solare o a una luce intensa.

## Istruzioni di uso

### Accensione/spegnimento

Premere a lungo il pulsante di accensione  per 5 secondi per accendere il robot. L'indicatore LED di alimentazione lampeggia lentamente, quindi si accende costantemente di colore bianco e il robot è in standby. Quando il robot rimane fermo, premere a lungo il pulsante di accensione  per 5 secondi per spegnerlo. Il robot si addormenta se rimane inattivo per più di 10 minuti. In stato di sonno, premere un pulsante qualsiasi per riattivarlo.

Notare:

1. Durante la ricarica, il robot non può essere spento o addormentato.
2. Il robot non può essere acceso quando la batteria è scaricata, si prega di ricaricare.
3. Quando il robot è collegato alla fonte di alimentazione sulla base di ricarica, si accenderà automaticamente.

### Spazzare

Nello stato di accensione, premere brevemente il pulsante  con il messaggio vocale "Avviare spazzamento globale".

Durante la pulizia, premere brevemente il pulsante  per mettere in pausa la pulizia.

Suggerimenti: se la batteria è scaricata, la funzione di pulizia non può essere avviata.

### Ricarica automatica/manuale

Al termine della pulizia, viene emesso un messaggio vocale "Pulizia terminata e ricarica avviata" e il robot inizia la ricarica.

In caso di batteria scaricata durante la pulizia, il robot inizierà a ricaricare automaticamente.

## Istruzioni di Uso

### Riempire il serbatoio o pulire a metà il mocio

Premere brevemente il pulsante  per mettere in pausa il robot; rimuovere il modulo di mocio, riempire il serbatoio o pulire il mocio; rimontare il modulo di mocio e premere nuovamente brevemente il pulsante per riprendere la pulizia.

### Configurazione di rete & aggiornamento del firmware

Scaricare l'App Mijia e usare il client mobile per ripristinare il Wi-Fi secondo i suggerimenti dell'App. Fare riferimento alla Guida Rapida per ulteriori informazioni. Puoi controllare ed aggiornare il firmware tramite l'App. Assicurare che l'apparecchiatura sia in ricarica durante l'aggiornamento. Leggere la guida nell'App per i dettagli dell'aggiornamento. Configurare la rete in base ai suggerimenti nell'App dopo aver terminato il scaricamento. Puoi utilizzare l'App per il controllo remoto, la prenotazione e così via purché sia connessa alla rete.

### Guasto

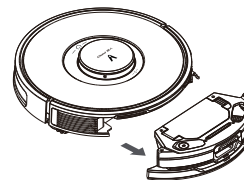
In caso di guasto del robot, verranno emessi allarmi acustici e visivi con l'indicatore LED di alimentazione lampeggiante in arancione. Per maggiori dettagli fare riferimento a Risoluzione dei Problemi.

Il robot si spegnerà automaticamente quando sarà inattivo per 10 minuti in caso di guasto.

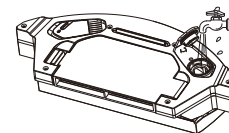
### Come usare

1. Posizionare il robot sul pavimento piano all'interno. Rimuovere la protezione limite su entrambi i lati del paraurti.

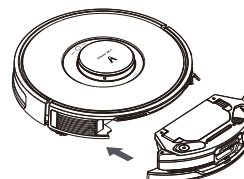
2. Premere il pulsante di rilascio del scomparto di polvere per rimuovere il scomparto di polvere 2 in 1 con serbatoio di acqua.



3. Immergere il mocio con acqua ed attaccare al nastro magico e stringere. Iniettare acqua attraverso l'ingresso e serrare la copertura.



4. Montare il scomparto di polvere 2 in 1 con serbatoio di acqua nel robot. Per rimontare il serbatoio integrato, spingere con la fessura. Quindi spingere verso il basso dopo aver sentito un clic.



## Istruzioni di Uso

5. Premere a lungo il pulsante  per 5 secondi per accendere il robot, quindi premere brevemente il pulsante  per ricaricare. Il robot sarà pronto per il funzionamento quando sarà completamente ricaricato.

6. Il robot tornerà alla base di smaltimento automatico dello sporco dopo aver funzionato per più di 1 minuto ed inizierà automaticamente il processo di pulizia. La funzione di smaltimento automatico dello sporco può essere attivata o disattivata tramite le impostazioni dell'APP. Dopo che la funzione di smaltimento automatico dello sporco è stata disattivata, lo smaltimento automatico dello sporco non verrà eseguito quando il robot torna alla base di smaltimento automatico dello sporco.

Notare:

1. In caso di livello basso della batteria durante lo spazzamento, il robot andrà alla base di ricarica per la ricarica automatica, quindi tornerà al punto di interruzione per riprendere la pulizia.
2. Per l'uso iniziale, potrebbe essere pochissima acqua nel serbatoio, che è un campione di prova residuo, in condizioni normali, puoi usare a tuo agio.
3. Prima di eseguire la pulizia, si prega di assicurare che il vano di polvere 2 in 1 con serbatoio di acqua sia stato installato correttamente sul robot, così come lo schermo del filtro e il morsetto dello schermo del filtro del scomparto di polvere 2 in 1 con serbatoio di acqua sono stati installati.
4. Si prega di chiudere la copertura superiore dello smaltimento automatico dello sporco prima di eseguire lo smaltimento dello sporco.
5. Si prega di controllare se il condotto della polvere è bloccato e rimuovere eventuali corpi estranei se il processo di smaltimento dello sporco è anomalo.

## Come connettere al Wi-Fi

### Connettere all'App Mijia

Questo prodotto funziona con l'App Mijia. Controllare il tuo dispositivo ed interagirlo ed altri dispositivi domestici intelligenti con l'App Mijia.

Note: Poiché l'App Mijia è soggetta a miglioramenti ed aggiornamenti di volta in volta, le operazioni effettive possono variare rispetto a quanto descritto sopra. Si prega di eseguire le operazioni seguendo le istruzioni nell'attuale App Mijia.

Attenzione: "Funzionare con Mijia" convalida solo a livello di software. MIUI e Mijia non sono responsabili dell'impresa e della sua produzione, implementazione degli standard, supervisione della qualità ed altri aspetti del prodotto.



Scansionare il codice QR per scaricare ed installare l'App. Verrai indirizzato alla pagina di configurazione della connessione se l'App è già installata. Oppure cercare "Viomi mall/Mijia" nell'App Negozio per scaricare ed installare. Aprire l'App, toccare "+" in alto a destra, quindi seguire le istruzioni per aggiungere il tuo dispositivo.



## Come connettere al Wi-Fi

### Collegare l'alimentazione

Collegare la spina di alimentazione alla presa.

### Scaricare l'App

Cercare "Viomi mall" o "Mijia" nell'App Negozio; oppure scansionare il codice QR per scaricare ed installare l'App

### Associare il cellulare basato su Android al Wi-Fi

Toccare il prodotto disponibile e toccare "Connettere" per procedere. Basta seguire i suggerimenti.

### Associare il cellulare basato su iOS al Wi-Fi

Selezionare l'hotspot del robot nelle impostazioni Wi-Fi del tuo telefono ed attendere la connessione; Tornare all'App, toccare "Avanti" e seguire i suggerimenti per completare la connessione.

Note: Fare riferimento a Come Ripristinare il Wi-Fi quando il telefono non è in grado di connettere l'aspirapolvere Viomi (come di seguito); Si prega di connettere al Wi-Fi per un'esperienza utente ottimale.

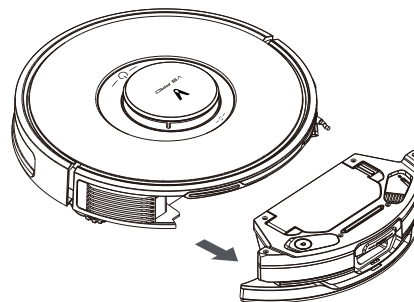
### Ripristinare Wi-Fi

Quando il router viene sostituito o la password Wi-Fi viene modificata, è necessario ripristinare le impostazioni Wi-Fi tenendo premuti entrambi i tasti  e  per 3 secondi fino a quando l'indicatore luminoso Wi-Fi non lampeggia in bianco e viene visualizzato un messaggio vocale che indica che le impostazioni Wi-Fi sono state ripristinate con successo.

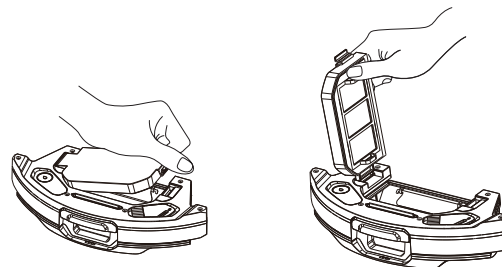
## Manutenzione

### Scomparto di polvere 2 in 1 con serbatoio di acqua

1. Premere il pulsante di rilascio del Vano di Polvere ed estrarre il serbatoio per rimuovere.



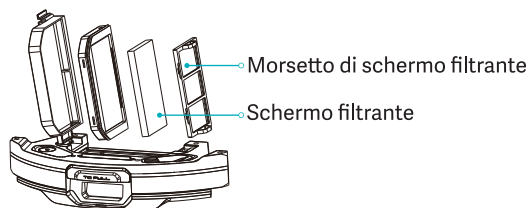
2. Rilasciare il morsetto del Scomparto di Polvere per rimuovere il Morsetto di schermo filtrante.





## Manutenzione

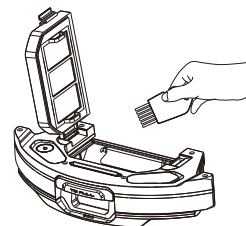
3. Rimuovere lo Schermo filtrante.



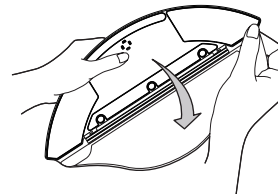
4. Pulire lo schermo filtrante e il morsetto con lo strumento di pulizia.



5. Pulire il Scomparto di Polvere con lo strumento di pulizia.



6. Capovolgere il serbatoio e rimuovere il mocio per pulire o sostituire.



### Suggerimenti:

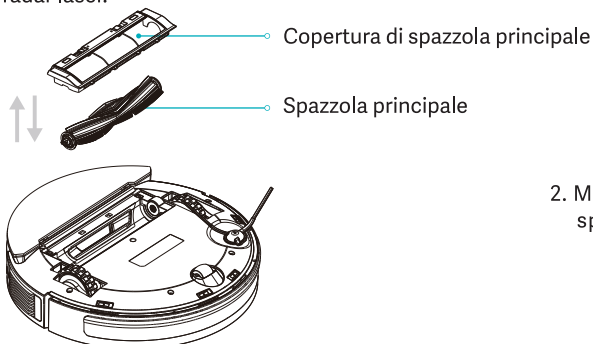
1. Pulire regolarmente il mocio, poiché il mocio contaminato compromette le prestazioni di spazzamento.
2. Assicurare di rimuovere il mocio e pulire, quindi ruotare ad asciugare. Non pulire con esso montato sul serbatoio, che potrebbe causare danni al serbatoio.
3. Si prega di utilizzare il serbatoio di acqua per pulire almeno una volta ogni due settimane per mantenere in buone condizioni ed evitare danni al serbatoio di acqua a causa dell'asciugatura a lungo termine.

## Manutenzione

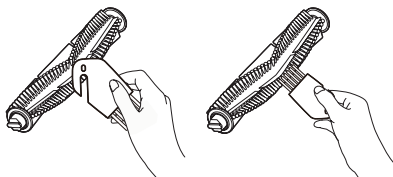
### Pulire la spazzola principale

1. La spazzola principale è consumabile e deve essere pulita settimanalmente. Si consiglia di sostituire la spazzola principale ogni 6-12 mesi per garantire prestazioni di pulizia adeguate. Capovolgere il pulitore, rimuovere la copertura della spazzola principale e la spazzola premendo il morsetto sulla copertura.

Notare: Evitare la collisione quando lo si capovolge per evitare danni al radar laser.



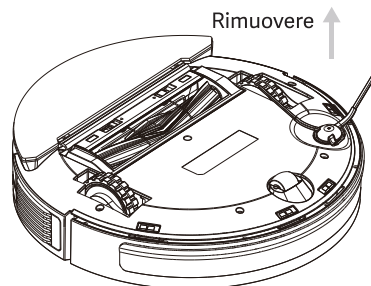
2. Tagliare i peli intorno alla spazzola con il coltello e pulire la spazzola principale con l'altra estremità del coltello.



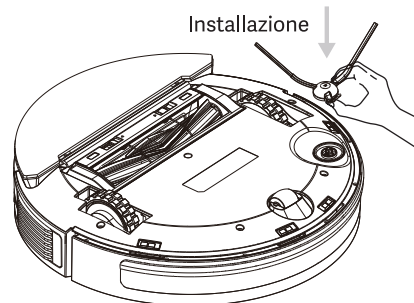
3. Montare la spazzola principale e la copertura della spazzola principale e bloccare il morsetto.

### Pulire/sostituire la spazzola laterale

1. La spazzola laterale è collegata da fibbie e può essere rimossa facilmente con le mani.



2. Montare la spazzola laterale dopo la pulizia o sostituire la spazzola laterale.



#### Suggerimenti:

1. Si consiglia di sostituire la spazzola laterale ogni 3-6 mesi per garantire prestazioni di pulizia adeguate.
2. Si consiglia di sostituire la spazzola principale ogni 1-2 mesi per garantire prestazioni di pulizia adeguate.

## Manutenzione

### Pulire il sensore

1. Si consiglia di pulire settimanalmente ogni sensore con un panno pulito e morbido per garantire prestazioni di pulizia adeguate.

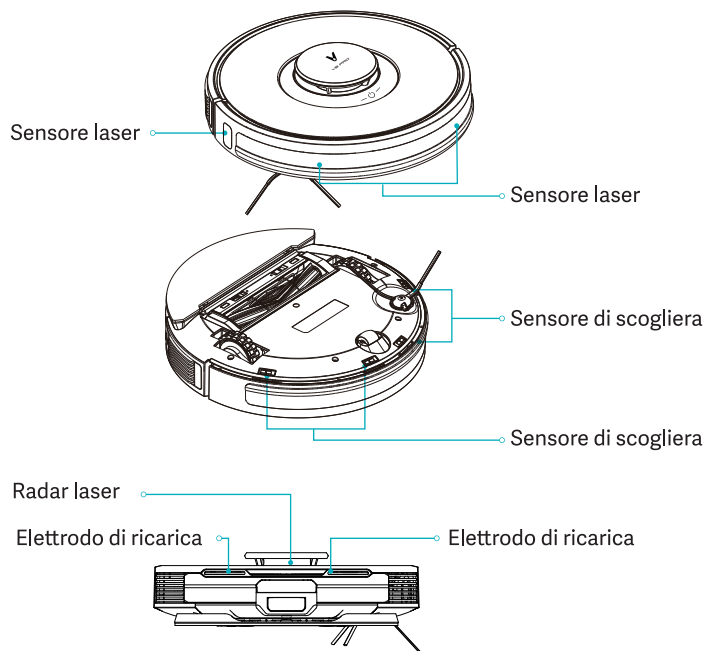
Robot aspirapolvere-mocio:

Sensore di scogliera × 4

Elettrodo di ricarica × 2

Sensore laser × 3

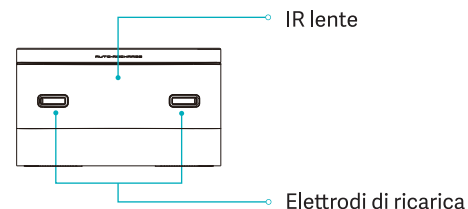
Radar laser × 1



Base di ricarica:

Lente IR × 1

Sonda di ricarica × 2



Suggerimenti:

1. Si prega di pulire regolarmente gli elettrodi di ricarica sia del robot che della base di ricarica e rimuovere la polvere dagli elettrodi di ricarica con un panno morbido ed asciutto o uno strumento per la pulizia.

### Manutenzione della batteria

1. Il robot è dotato della batteria ricaricabile agli ioni di litio ad alte prestazioni. Si prega di mantenere la batteria regolarmente ricaricata per mantenere le sue prestazioni.
2. Se non usare per un lungo periodo, spegnere e caricare almeno una volta al mese per evitare danni alla batteria a causa della scarica eccessiva.

## Specifiche

### Aspirapolvere

|                               |                                |
|-------------------------------|--------------------------------|
| Modello                       | V-RVCLM40B                     |
| Dimensioni                    | φ 350 × 95 mm                  |
| Tensione di ingresso nominale | 24 V $\approx$                 |
| Corrente di ingresso nominale | 1.2 A                          |
| Potenza nominale              | 55 W                           |
| Capacità della batteria       | 5200 mAh                       |
| Voltaggio di batteria         | 14.4 V $\approx$               |
| Connettività senza fili       | Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2.4 GHz |
| Frequenza di funzionamento    | 2400-2835 MHz                  |
| Potenze in uscita massime     | ≤18 dBm                        |

### Base di ricarica

|                             |                     |
|-----------------------------|---------------------|
| Modello                     | V-RVCLM40B          |
| Tensione di uscita nominale | 24 V $\approx$      |
| Corrente di uscita nominale | 1.2 A               |
| Dimensioni                  | 218 × 88.5 × 126 mm |

### Adattatore di alimentazione

|          |                             |
|----------|-----------------------------|
| Modello  | BLJ38W240120P-V             |
| Ingresso | 100–240 V~, 50/60 Hz, 1.0 A |
| Uscita   | 24 V $\approx$ 1.2 A        |

|          |                             |
|----------|-----------------------------|
| Modello  | R241-2401200E               |
| Ingresso | 100–240 V~, 50/60 Hz, 1.5 A |
| Uscita   | 24 V $\approx$ 1.2 A        |

- Da utilizzare solo con il caricabatterie fornito con il modello <BLJ38W240120P-V> o <R241-2401200E>.
- Questo prodotto è conforme allo standard di sicurezza laser di Classe I secondo IEC60825-1:2014 e non genererà radiazioni laser pericolose per l'uomo.
- La nostra azienda si riserva il diritto di apportare modifiche tecniche o di design al prodotto a causa di continue esigenze di miglioramento del prodotto.
- Il diritto di interpretazione appartiene alla nostra azienda.
- In condizioni d'uso normali, questa apparecchiatura deve essere mantenuta alla distanza di separazione di almeno 20 cm tra l'antenna e il corpo dell'utente..

## Risoluzione dei Problemi

| Messaggio di guasto                                                                                                         | Soluzione                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Errore #1. Assicurare che il sensore di distanza laser non sia bloccato.                                                    | Controllare o rimuovere eventuali corpi estranei attorno al radar laser o riposizionare il robot e riavviarlo.                                                                                              |
| Errore #2. Pulire il sensore della scogliera e riposizionare il robot.                                                      | Pulire il sensore della scogliera e riposizionare il robot. (per maggiori dettagli fare riferimento al manuale utente).                                                                                     |
| Errore #3. Viene rilevato un forte campo magnetico. Riposizionare il robot e riprovare.                                     | Riposizionare il robot e riprovare.                                                                                                                                                                         |
| Errore #4. Controllare il sensore di collisione e rimuovere eventuali corpi estranei su di esso.                            | Provare a premere la striscia del paraurti e a rimuovere eventuali corpi estranei, quindi riavviare il robot.                                                                                               |
| Errore #5. Il robot ha una temperatura anomala. Interrompere il funzionamento fino al ripristino della temperatura normale. | Il robot ha una temperatura troppo alta o troppo bassa. Interrompere il funzionamento fino al ripristino della temperatura normale.                                                                         |
| Errore #6. La ricarica non riesce. Si prega di pulire il contatto di ricarica                                               | Controllare l'adattatore o controllare se lo smaltimento automatico dello sporco è in posizione orizzontale. Spegnerne il robot e lo smaltimento automatico dello sporco, pulire i loro contatti metallici. |

## FAQ

| Problemi                                                    | Soluzione                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Non si avvia                                                | Batteria scaricata. Si prega di andare allo smaltimento dello sporco per la ricarica prima dell'uso. Temperatura ambiente troppo bassa (inferiore a 0°C) o troppo alta (superiore a 50°C)                                                                                                              |
| Non si avvia a spazzare                                     | Batteria scaricata. Si prega di andare allo smaltimento dello sporco per la ricarica prima dell'uso                                                                                                                                                                                                    |
| Non si ricarica                                             | Ci sono troppi ostacoli vicino allo smaltimento dello sporco. Si prega di mettere lo smaltimento dello sporco nell'area aperta.<br>La macchina principale è troppo lontana dallo smaltimento automatico dello sporco. Si prega di mettere vicino allo smaltimento automatico dello sporco e riprovare. |
| La macchina funziona in modo improprio.                     | Spegnere e poi riaccendere.                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| L'operazione di pulizia è rumorosa.                         | La spazzola principale, la spazzola laterale o la rotella orientabile sinistra/destra sono danneggiate da corpi estranei. Spegnere la macchina e rimuovere l'oggetto estraneo                                                                                                                          |
| Le prestazioni di pulizia si deteriorano o la polvere cade. | Lo smaltimento automatico dello sporco è pieno di polvere. Si prega di svuotare il raccoglitore.<br>Il componente del filtro è bloccato. Si prega di controllare se la spazzola principale è danneggiata da oggetti estranei. Si prega di pulire la spazzola principale.                               |

## FAQ

| Problemi                                                                                                   | Soluzione                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| La connessione Wi-Fi non è disponibile.                                                                    | Segnali Wi-Fi deboli. Assicurare che il robot abbia una copertura adeguata dei segnali Wi-Fi.<br>La connessione Wi-Fi non riesce. Ripristinare la connessione Wi-Fi, scaricare l'ultima App e riprovare.                                                     |
| Il robot è sempre offline.                                                                                 | Assicurare che la macchina sia connessa alla rete correttamente e sempre all'interno della copertura Wi-Fi.                                                                                                                                                  |
| Riprendere punto di interruzione.                                                                          | Assicurare che la modalità di non disturbo non sia attivata, che disabiliterà la procedura al punto di interruzione<br>La procedura al punto di interruzione non è disponibile quando la macchina è in ricarica.                                             |
| Il robot non riesce a tornare alla base di ricarica dopo la pulizia del punto fisso o il riposizionamento. | Poiché il robot rigenererà una mappa dopo la pulizia a punto fisso o il riposizionamento a lunga distanza, potrebbe non riuscire a individuare la base di ricarica per la ricarica. In tal caso, posizionare manualmente la macchina sulla base di ricarica. |
| La ricarica non riesce.                                                                                    | Assicurare che c'è lo spazio sufficiente intorno alla base di ricarica e che non ci sono polvere o blocchi sulla superficie dell'elettrodo della base di ricarica.                                                                                           |

| Problemi                                                       | Soluzione                                                                                                                                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| La pulizia programmata non riesce.                             | Assicurare che la macchina sia stata connessa alla rete, poiché la disconnessione dalla rete non riuscirà a eseguire la sincronizzazione e l'attività di pulizia pianificata.                                                |
| Il robot non riesce ad essere associato al telefono cellulare. | Assicurare che sia la base di ricarica che la macchina principale sono all'interno della copertura Wi-Fi e di buoni segnali, quindi ripristinare la connessione Wi-Fi per l'associazione seguendo le istruzioni nel manuale. |

# 1. Kullanım yönergeleri

Ürünü kullanmadan önce lütfen aşağıdaki temel güvenlik önlemlerine dikkat edin:

- Ürünü kullanırken kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyun ve kullanım kılavuzundaki yönergeleri uygulayın.
- İleride başvurmak üzere kullanım kılavuzunu uygun şekilde muhafaza edin.
- Ürünü üçüncü bir şahsa devretmeniz gerekiyorsa, lütfen ürünle birlikte kullanım kılavuzunda devredin.
- Kullanım kılavuzundaki yönergelere uygun olmayan herhangi bir işlem, ciddi kişisel yaralanmalara veya ürünün kendisinde hasara neden olabilir.

 Uyarı: Ölüm veya ciddi yaralanmaya neden olabilecek yanlış ürün kullanımına karşı yönergeler.

 Dikkat: Küçük yaralanmalara veya ürün hasarına yol açabilecek yanlış ürün kullanımına karşı yönergeler.

 Operatör kılavuzunu okuyun

- Elektrik çarpmasına neden olabileceğinden, elleriniz ıslakken elektrik fişine veya ürüne dokunmayın.
- Güç kablosu hasarlıysa, tehlikeyi önlemek için üretici, servis departmanı veya benzer bir profesyonel tarafından değiştirilmelidir.
- Ürünün kazara düşmesini önlemek için, bu ürünü kişisel yaralanmaya neden olabilecek koruyucu çerçevesi olmayan asılı bir yerde kullanmayın.
- Kullanıcı pilleri özel olarak değiştirmemelidir.
- Giysilerin veya vücudunuzun herhangi bir bölümünün (saç, parmaklar vb.) elektrikli süpürge fırçasına veya çarkına sıkışmasını önleyin. Bunun yapılmaması kişisel yaralanmaya neden olabilir.
- Ürünü ateşin veya yanıcı/patlayıcı/aşındırıcı malzemelerin yanına koymayın.
- Kullanım kılavuzu eksikse, elektronik bir kullanım kılavuzu edinmek için lütfen yerel bayinizle veya satış sonrası servis bölümünü arayın.
- Besleme kablosu hasarlıysa, bir tehlikeyi önlemek için üretici, servis acentesi veya benzer nitelikli kişiler tarafından değiştirilmeli.

# 2. Güvenlik önlemleri

 Uyarı

- Bu ürün sadece beraberindeki şarj istasyonu ve bataryalar ile şarj edilebilir. Bunun yapılmaması üründe hasara, elektrik çarpmasına veya yüksek voltajın neden olduğu yangına neden olabilir.
- Ürün ve aksesuarlarının hasarlı olduğu tespit edilirse ürünü kullanmayın. Satış sonrası servis bölümümüzle iletişime geçin. Şirketimiz tarafından görevlendirilen veya yetkilendirilen servis teknisyenleri dışında hiç kimse bu ürünü sökemez, onaramaz veya değiştiremez.
- Bakım öncesinde ürünün fişini çekin.

 Dikkat

- Bu cihaz, sadece uzman kişiler tarafından değiştirilebilen pillere sahiptir.
- Pili yeniden şarj etmek amacıyla, sadece bu cihazla birlikte sağlanan otomatik kir atma özelliğiyle kullanın.
- Odada sigara izmariti, kibrit ve diğer yanıcı ve patlayıcı maddelerin olup olmadığını kontrol edin. Varsa, ürünü kullanmadan önce kendinizi manuel olarak temizleyin. Robotun yanıcı maddeleri soluması işlemi gövdede ısıya ve zarar vermesine neden olur.
- Kenar fırçalarını ve ruloları düzenli olarak temizleyin, toz kutusunu düzenli olarak temizleyin, filtreyi düzenli olarak temizleyin.

## Güvenlik Bilgisi

- Pili çıkarırken cihazın ana şebekeden bağlantısı kesilmeli.
- Pil güvenli bir şekilde atılmalı.
- Ürün sadece ev ortamındaki zeminleri temizlemek için tasarlandı. Lütfen açık balkon gibi dış mekanlarda veya kanepeler gibi zemin olmayan bir yüzeyde veya ticari veya endüstriyel bir ortamda kullanmayın.
- Ürüne zarar verebilecek su, yağ veya diğer sıvıların emilmesini önleyin.
- Gürültünün insanlara veya hayvanlara zarar vermesini önlemek için lütfen ürünü çalıştırmadan önce yeterli hazırlıkları yapın.
- Ürünün normal çalışmasını etkileme korkusuyla, kullanmadan önce zemine saçılan kabloları düzenleyin.
- Kullanmadan önce kırılabilir nesneleri kaldırın.
- Ürünün işlevselliğini etkilememek için şarj istasyonu bir duvara ve düz bir zemine yerleştirilmelidir.
- Uzun bir süre kullanılmıyorsa şarj istasyonunun fişini çekin.
- Ürün kullanımdayken şarj istasyonunun çıkarılması makinenin normal şarjını etkileyecektir.
- Ürünün zarar görmesinden sakınmak için ürünü keskin nesneleri (örn. kırık cam ve çivi) emmek için kullanmayın.
- Ürünü ortam sıcaklığında 40°C'nin üzerinde veya 0°C'nin altında veya ıslak, yanıcı, patlayıcı veya aşındırıcı ortamlarda kullanmayın.
- 35°C üzerinde veya 0°C altında bir ortam sıcaklığında şarj etmeyin.
- Ürünü lazer radar kapağından tutmayın.
- Temizlik veya bakım yapmadan önce, ürünün kapalı olduğundan ve şarj istasyonunun fişinin çekildiğinden emin olun.
- Ürün sabitken veya hareket halindeyken üzerine çocuk, evcil hayvan veya herhangi bir eşya koymayın.

- Ürünün içine herhangi bir sıvı püskürtmeyin (yeniden takmadan önce toz bölmesinin tamamen kuru olduğundan emin olun).
- Ürünü baş aşağı yerleştirmeyin (lazer radar muhafazası asla yere değmemeli).
- Bu ürünü sadece kullanım kılavuzunda veya hızlı başlangıç kılavuzunda belirtildiği şekilde kullanın. Bu ürünün uygunsuz kullanımından kaynaklanan her türlü kayıp veya hasardan kullanıcılar sorumludur.

## 3. Çocuk güvenliği hakkında



- Çocuklar ürünle oynamamalı.
- Lütfen ana fırça temizleme araçlarını çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın.
- Bu ürün 8 yaş ve üzeri çocuklar tarafından ve fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler, kendilerine cihazın güvenli bir şekilde kullanımıyla ilgili gözetim veya yönerge verilmişse ve ilgili tehlikeleri anlamışsa kullanılabilir.
- Temizlik ve kullanıcı bakımı gözetimsiz çocuklar tarafından yapılmamalı.



### 4. Piller hakkında



- Bu ürün bir lityum iyon pil takımına sahiptir.
- Cihazı veya pili aşırı sıcaklıklara maruz bırakmayın.
- Pille çalışan cihazın terminallerinin veya pilin metal nesneler tarafından kısa devre olma riskinin farkında olun.
- Cihazı elden çıkarmadan önce pili cihazdan çıkartılmalı. Çıkartma adımları:
  - A. Yan fırçayı çıkartın. Dekoratif plakanın ve taban plakasının vidalarını gevşetmek için bir tornavida kullanın.
  - B. Taban trim panelini çıkartın.
  - C. Pili çıkartın ve pil ile ana bilgisayar arasındaki bağlantı hattını sökün.
- Ürün atıldığında piller çıkarılacaktır.
- Ana makinenin pilini değiştirmeniz gerekirse, lütfen satış sonrası servis bölümümüzle iletişime geçin. Yanlış pillerin kullanılması bir güvenlik kazasına neden olabilir.
- Piller sızdırırsa, sıvının cilt veya giysilerle temasını önleyin. Derhal kuru bir bezle silin ve geri dönüşüm istasyonuna veya belirlenmiş bakım noktasına gönderin. Pilleri atmayın.
- Ürünün eski pillerini lütfen uygun şekilde atın. Piller çevreye zararlı tehlikeli maddeler içerir. Lütfen yerel çevre düzenlemelerine uyun ve bunları belirlenmiş geri dönüşüm sitesine gönderin.

### 5. Ürünün kullanım kapsamı

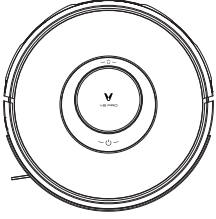
Ürün aşağıdaki zeminler için uygundur: Ahşap zemin, Seramik karo ve Kısa elyaf halı.

### 6. Sorumluluk Reddi

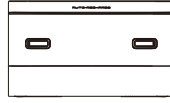
Aşağıdaki durumlardan herhangi birinde ürün ücretsiz garanti kapsamından çıkarılacaktır, ancak ücretli onarım sağlanabilir:

- A. Kullanıcının ürünü kullanım kılavuzumuza tam olarak uygun şekilde çalıştırmamasından veya yanlış depolamadan kaynaklanan hasarlar;
- B. Makine veya parçalar ücretsiz garanti süresini aşmışsa;
- C. Şirketimizin bakım personeli veya şirketimizce yetkilendirilmiş kişiler dışındaki kişilerin demontaj yapmasından kaynaklanan hasarlar;
- D. Geçerli bir satın alma fişi numarası sağlanamaz;
- E. Doğal afetler gibi karşı konulmaz faktörlerin neden olduğu hasarlar;
- F. Beklenmeyen faktörler veya insan kaynaklı nedenlerden kaynaklanan ürün arızası veya hasarı (operasyon hataları, sıvı girişi, uygunsuz takma/çıkarma, çizilme, taşıma, çarpma, uygun olmayan voltaj girişi vb. dahil)

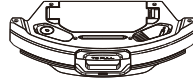
## Paket listesi



Robot vakumlu paspas x 1



Şarj istasyonu x 1



2'si 1 arada su deposu x 1



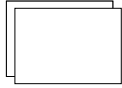
Ana fırça x 1



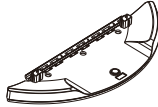
Yan fırça x 2



HEPA filtre x 1



El kitabı x 1  
Hızlı Kılavuz Kılavuzu x 1



Paspas tutucu x 1



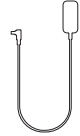
Paspas x 2



Tek kullanımlık paspas x 10



Temizleme aracı x 1



Adaptör x 1

### Notlar:

HEPA filtre ve temizleme aracı, 2'si 1 arada su deposuna monte edilmiştir.

Robot üzerine 2'si 1 arada su deposu, ana fırça ve yan fırça takılıdır.

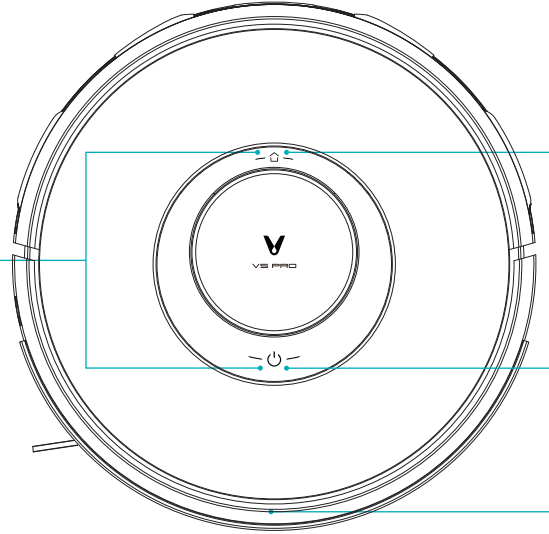
Paspas tutucusuna paspas takılıdır.

## Ürün tanıtımı

### Ağ Yapılandırması

Robot açıldığında, "Ağ yapılandırmasını etkinleştir" sesli uyarısı verilene kadar  ve  tuşlarını aynı anda 3 saniye basılı tutun ve ardından ağ yapılandırmasını etkinleştirmek için bırakın.

Robot açıldığında, "Robot fabrika ayarlarını geri yükleyecek" sesli uyarısı verilene kadar  ve  tuşlarını aynı anda 10 saniye basılı tutun ve "Robot fabrika ayarlarını başarıyla geri yükledi" sesli uyarısı verilene kadar tuşları 10 saniye basılı tutun. Restorasyondan sonra yeniden başlatma gerekir.



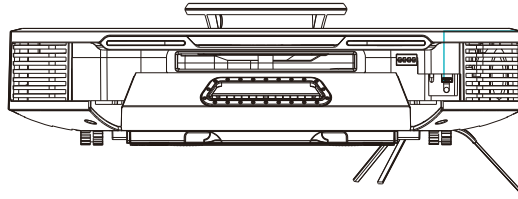
### Akıllı şarj

- Akıllı şarjı başlatmak için düğmeye kısaca basmanız yeterlidir.
- Çift modunu etkinleştirmek için 5 saniye boyunca uzun basın

### Güç açma/kapama, Küresel temizlik

- Temizliği başlatmak/duraklatmak için düğmeye kısa basın
- Açmak/kapatmak için düğmeye 5 saniye uzun basın  
Beyaz: çalışıyor/duraklat/dolu pil/bekleme  
Yavaşça yanıp sönen beyaz: ağ bağlanıyor  
Yanıp sönen turuncu: yeniden şarj oluyor/şarj oluyor/kirleri atıyor  
Yavaşça yanıp sönen turuncu: düşük pil/arıza  
LED göstergesi kapalı: gücün kapalı/uyku durumunu gösterir

### IR sensörü

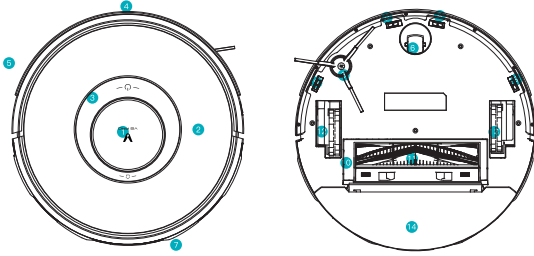


### Yeniden başlatma tuşu: Zorla kapatma için.

- Kapatmak için kısa basın

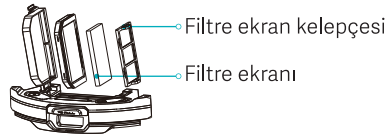
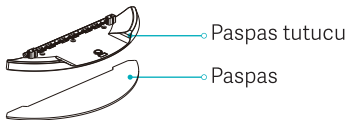
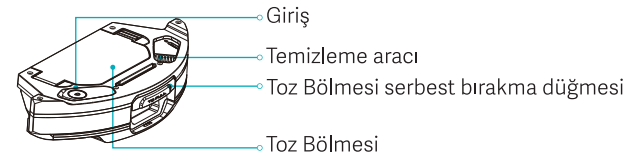
## Ürün tanıtımı

### Robot Vakumlu paspas ve sensör

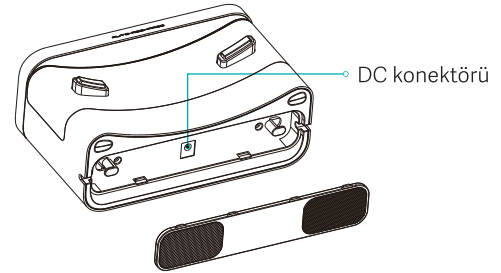
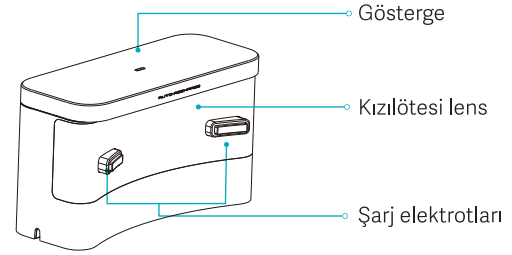


- |                    |                     |                          |
|--------------------|---------------------|--------------------------|
| ① Lazer radarı     | ⑥ Evrensel teker    | ⑪ Silindirik fırça       |
| ② Yüzey örtüsü     | ⑦ Şarj elektrotları | ⑫ Sol teker              |
| ③ Düğme            | ⑧ Yan fırça         | ⑬ Sağ teker              |
| ④ IR sensörü       | ⑨ Uçurum sensörü    | ⑭ 2'si 1 arada su deposu |
| ⑤ Çarpışma sensörü | ⑩ Ana fırça kapağı  |                          |

### 2-1 arada Su Deposu



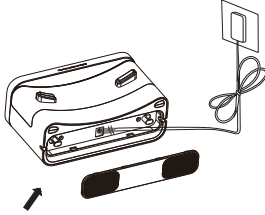
### Şarj istasyonu



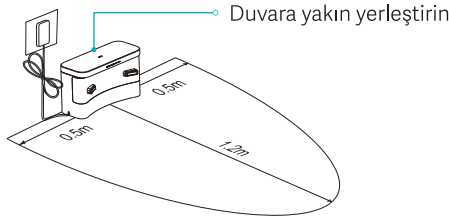
## Kurulum Yönergeleri

### Şarj istasyonunun montajı

(1) Şarj istasyonunun bom kapağını çıkarın ve adaptör çıkış konnektörünü şarj istasyonunun DC konnektörüne takın. Ardından şarj istasyonunun bom kapağını yerine takın ve adaptörü güç kaynağına bağlayın. Şarj istasyonu bir güç kaynağına bağlandığında, şarj tabanındaki gösterge ışığı yanar.



(2) Şarj istasyonunun duvara bitişik düz bir zemin üzerinde olduğundan ve şarj istasyonunun önünde 1,2 metre ve her iki yanında 0,5 metre içinde herhangi bir engel bulunmadığından emin olun.



Not:

1. Lütfen ek güç kablosunu, sürüklenmesini ve şarj istasyonunun hareket etmesine veya kapanmasına neden olmasını önlemek için şarj istasyonunun bomu üzerindeki kablo yuvasına takın.
2. Şarj istasyonunu doğrudan güneş ışığına veya parlak ışığa yerleştirmekten kaçının.

## Çalıştırma Yönergeleri

### Aç/kapa

Robotu açmak için  güç düğmesine 5 saniye uzun basın. Güç LED göstergesi yavaşça yanıp söner ve ardından sürekli beyaz renkte yanar ve robot bekleme modundadır. Robot hareketsiz kaldığında, kapatmak için  güç düğmesine 5 saniye boyunca uzun basın. Robot 10 dakikadan fazla boşta kalırsa uyur. Uyku durumunda kısa devre herhangi bir tuşa basılması onu uyandıraraktır.

Not:

1. Robot şarj olurken kapatılamaz veya uyku moduna geçirilemez.
2. Pil azaldığında robot açılmaz; lütfen şarj edin.
3. Robot, şarj istasyonuna güç kaynağına bağlandığında, otomatik olarak açılır.

### Süpürme

Açılış durumunda, "global süpürmeyi başlat" sesli uyarısıyla  düğmesine kısa basın.

Temizleme sırasında, temizliği duraklatmak için  düğmesine kısa basın.

İpuçları: Düşük pil seviyesinde temizleme işlevi başlatılamaz.

### Otomatik/manuel şarj

Temizliğin sonunda, "temizlik bitti ve şarj başladı" sesli uyarısı verilir ve robot yeniden şarj olmaya başlar.

Temizlik sırasında pil seviyesinin düşük olması durumunda robot otomatik olarak şarj olmaya başlayacaktır.

## Çalıştırma Yönergeleri

### Depoyu yeniden doldurma veya temizleme paspası yarı yolda

Robotu duraklatmak için  düğmesine kısa basın; paspas modülünü çıkarın, tankı yeniden doldurun veya paspası temizleyin; paspas modülünü yeniden monte edin ve temizlemeye devam etmek için düğmeye tekrar kısa basın.

### Ağ yapılandırması ve belleğim güncellemesi

Mijia Uygulamasını indirin ve APP ipuçlarına göre Wi-Fi'yi sıfırlamak için mobil istemciyi kullanın. Daha fazla bilgi için Hızlı Kılavuza bakın. Ürün yazılımını Uygulama aracılığıyla kontrol edebilir ve yükseltebilirsiniz. Yükseltme sırasında ekipmanın şarj olduğundan emin olun. Yükseltmenin ayrıntıları için Uygulamadaki kılavuzu okuyun. İndirmeyi bitirdikten sonra ağı Uygulamadaki ipuçlarına göre yapılandırın. Uygulamayı ağına bağlı olduğu sürece uzaktan kontrol, rezervasyon vb. için kullanabilirsiniz.

### Arıza

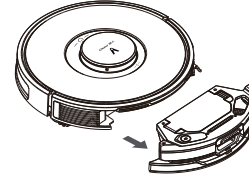
Robotta arıza olması durumunda turuncu renkte yanıp sönen power led göstergesi ile sesli ve görsel alarm verilecektir. Daha fazla ayrıntı için Sorun Giderme'ye bakın.

Arıza durumunda robot 10 dakika boşta kaldığında otomatik olarak uyur.

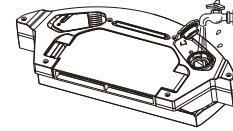
### Nasıl kullanılır

1. Robotu iç mekanda düz bir zemine yerleştirin. Tamponun her iki yanındaki limit koruyucuyu çıkarın.

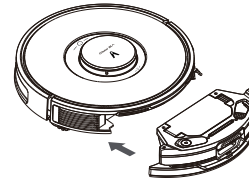
2. Su Depolu 2'si 1 Arada Toz Bölmesini çıkarmak için Toz Bölmesi serbest bırakma düğmesine basın.



3. Paspası suyla ıslatın ve sihirli bant bandına takın ve sıkın. Girişten su enjekte edin ve kapağı sıkın.



4. Su Depolu 2'si 1 Arada Toz Bölmesini robota monte edin. Entegre tankı geri takmak için yuvayla birlikte itin. Ardından bir tık sesi duyduktan sonra aşağıya doğru itin.



## Çalıştırma Yönergeleri

5. Robotu çalıştırmak için ⏻ düğmesine 5 saniye uzun basın ve ardından yeniden şarj etmek için ⏻ düğmesine kısa basın. Robot tamamen şarj edildiğinde çalışmaya hazır olacaktır.

6. Robot 1 dakikadan fazla çalıştıktan sonra otomatik kir atma tabanına dönecek ve otomatik olarak temizleme işlemini başlatacaktır. Otomatik kir atma işlevi, APP ayarları aracılığıyla açılabilir veya kapatılabilir. Otomatik kir atma işlevi kapatıldıktan sonra, robot otomatik kir atma tabanına döndüğünde otomatik kir atma işlemi gerçekleştirilmeyecektir.

Not:

1. Süpürme esnasında pil seviyesinin düşük olması durumunda, robot otomatik olarak yeniden şarj olmak için şarj istasyonuna gider ve sonradan temizlemeye devam etmek için kesinti noktasına döner.
2. İlk kullanım için, artık test numunesi olan ve normal durumdaki tankta çok az su olabilir ve rahatlıkla kullanabilirsiniz.
3. Temizlik yapmadan önce, lütfen su depolu 2'si 1 arada toz bölmesinin robota iyi takıldığından ve ayrıca su depolu 2'si 1 arada toz bölmesinin filtre süzgeci ve filtre süzgeci kelepçesinin takıldığından emin olun.
4. Kir tahliyesi yapılmadan önce lütfen otomatik kir tahliyesinin üst kapağını kapatın.
5. Lütfen toz kanalının tıkalı olup olmadığını kontrol edin ve kir atma işlemi anormal ise yabancı maddeleri çıkarın.

## Wi-Fi'ye nasıl bağlanılır

### Mijia Uygulamasına Bağlan

Bu ürün Mijia uygulamasıyla çalışır. Mijia uygulamasıyla cihazınızı kontrol edin ve onunla ve diğer akıllı ev cihazlarıyla etkileşime geçin.

Notlar: Mijia Uygulaması zaman zaman iyileştirmeye ve güncellemeye tabi olduğundan, fiili işlemler yukarıda açıklananlardan farklı olabilir. Lütfen işlemlerinizi mevcut Mijia Uygulamasındaki yönergeleri takip ederek gerçekleştirin.

Dikkat: Mijia ile çalışır sadece yazılım düzeyinde doğrulanır. MIUI ve Mijia, kuruluştan ve ürünün üretiminden, standart uygulamasından, kalite denetiminden ve ürünün diğer yönlerinden sorumlu değildir.



Uygulamayı indirmek ve yüklemek için QR kodunu tarayın. Uygulama zaten yüklüyse bağlantı kurulum sayfasına yönlendirileceksiniz. Veya indirmek ve yüklemek için App Store'da "Viomi mall/Mijia"yı arayın. Uygulamayı açın, sağ üstteki "+" simgesine dokunun ve ardından cihazınızı eklemek için komutları izleyin.



## Wi-Fi'ye nasıl bağlanılır

### Güç kaynağını bağlayın

Elektrik fişini prize takın.

### Uygulamayı indir

Uygulama mağazasında "Viomi alışveriş merkezi" veya "Mijia" arayın; veya uygulamayı indirmek ve yüklemek için QR kodunu tarayın

### Android tabanlı cep telefonunu Wi-Fi'ye bağlayın

Mevcut ürüne dokununuz ve devam etmek için "bağlan"a dokununuz. Sadece ipuçlarını takip et.

### iOS tabanlı cep telefonunu Wi-Fi'ye bağlayın

Telefonunuzun Wi-Fi ayarlarında robotun etkin noktasını seçin ve bağlantı için bekleyin; Uygulamaya dönün, "İleri"ye dokununuz ve bağlantıyı bitirmek için ipuçlarını izleyin. Notlar: Telefonunuz Viomi elektrikli süpürgeye bağlanmadığında lütfen Wi-Fi Nasıl Sıfırlanır bölümüne bakın (aşağıdaki gibi); Optimum kullanıcı deneyimi için lütfen Wi-Fi'ye bağlanın.

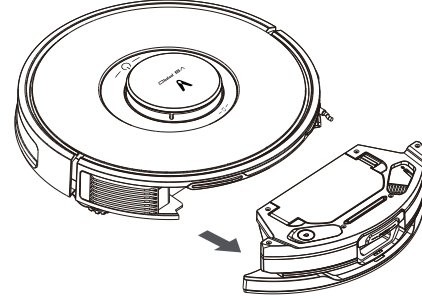
### Wi-Fi'yi Sıfırlama

Bir yönlendirici değiştirildiğinde veya bir Wi-Fi şifresi değiştirildiğinde, hem  hem de  tuşlarını üç saniye boyunca veya Wi-Fi göstergesi ışığı beyaz renkte yanıp sönmeye ve sesli komut şunu belirtene kadar basılı tutarak Wi-Fi ayarlarını sıfırlamanız gerekir. Wi-Fi ayarlarının başlarıyla sıfırlandığını.

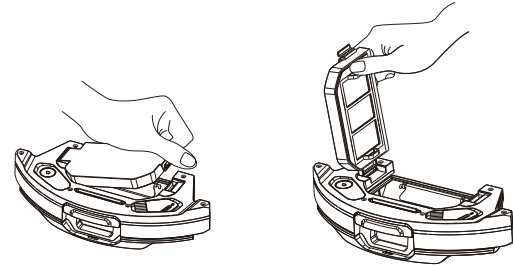
## Bakım onarım

### Su Depolu 2'si 1 Arada Toz Bölmesi

1. Toz Bölmesi serbest bırakma düğmesine basın ve çıkarmak için tankı dışarı çekin.



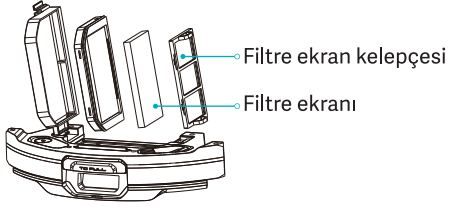
2. Filtre ekranı kelepçesini çıkarmak için Toz Bölmesi kelepçesini serbest bırakın.





## Bakım onarım

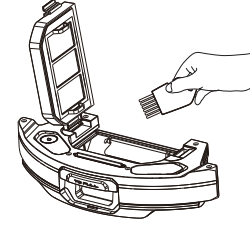
3. Filtre ekranını kaldırın.



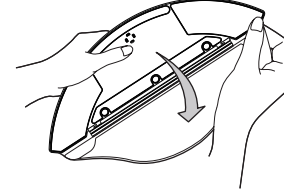
4. Filtre süzgeci ve kelepçeyi temizleme aracıyla temizleyin.



5. Toz Bölmesini temizleme aletiyle temizleyin.



6. Depoyu ters çevirin ve temizlik için paspası çıkarın veya değiştirin.



İpuçları:

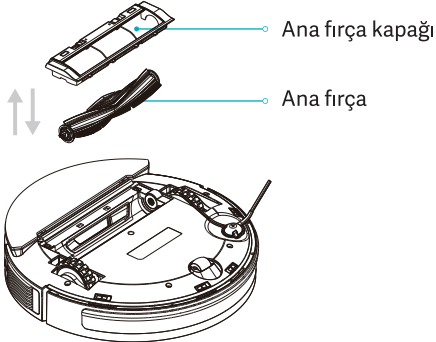
1. Kirlenmiş paspas süpürme performansını bozacağından, paspası düzenli olarak temizleyin.
2. Paspası çıkardığınızdan ve temizlediğinizden emin olun ve ardından bükerek kurutun. Tanka monte edilmiş halde temizlemeyin, tanka zarar verebilir.
3. Lütfen su haznesini iyi durumda tutmak ve uzun süreli kurutma nedeniyle su haznesine zarar vermemek için en az iki haftada bir paspaslamak için kullanın.

## Bakım onarım

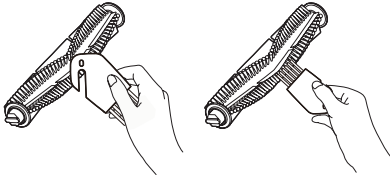
### Ana fırçayı temizleme

1. Ana fırça sarf malzemesidir ve haftalık olarak temizlenmeli. Uygun temizleme performansının sağlanması için ana fırçanın 6-12 ayda bir değiştirilmesi tavsiye edilir. Temizleyiciyi ters çevirin, ana fırça kapağını ve kapaktaki kelepçeye basarak fırçayı çıkarın.

Not: Lazer radarına zarar vermemek için ters çevirirken çarpışmayı önleyin.



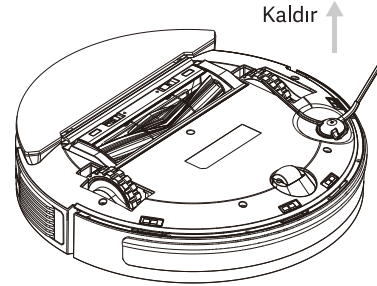
2. Fırçanın etrafındaki kılları bıçakla kesin ve bıçağın diğer ucuyla ana fırçayı temizleyin.



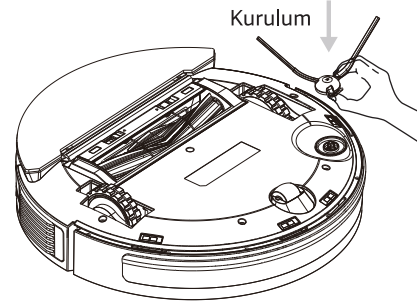
3. Ana fırçayı ve ana fırça kapağını takın ve kelepçeyi kilitleyin.

### Yan fırçayı temizleyin/değiştirin

1. Yan fırça tokalarla bağlanır ve elle kolayca çıkarılabilir.



2. Temizledikten sonra yan fırçayı takın veya yan fırçayı değiştirin.



İpuçları:

1. Uygun temizleme performansını sağlamak için yan fırçanın her 3-6 ayda bir değiştirilmesi önerilir.
2. Uygun temizleme performansını sağlamak için ana fırçanın 1-2 ayda bir değiştirilmesi önerilir.

## Bakım onarım

### Sensör temizliği

1. Uygun temizleme performansını sağlamak için her sensörün temiz ve yumuşak bir bezle haftalık olarak temizlenmesi önerilir.

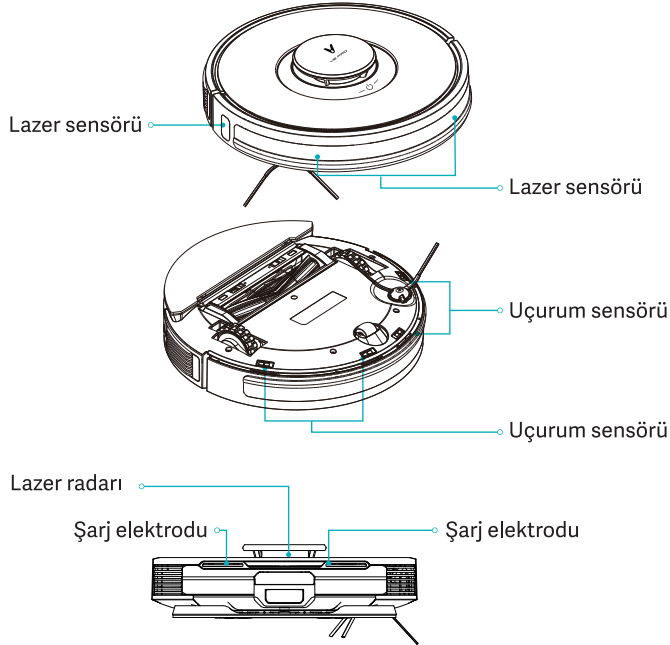
Robot vakumlu paspas:

Uçurum sensörü×4

Lazer sensör×3

Şarj elektrodu×2

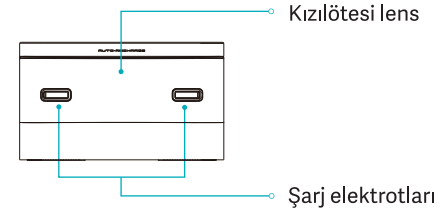
Lazer radar×1



Şarj istasyonu:

IR lens × 1

Şarj probu×2



İpuçları:

1. Lütfen robottaki ve şarj istasyonundaki şarj elektrotlarını, yumuşak kuru bir bezle veya temizleme aletiyle tozu silerek düzenli olarak temizleyin.

### Pil bakımı

1. Robot, yüksek performanslı, şarj edilebilir bir lityum iyon pil takımı ile donatılmıştır. Performansını korumak için lütfen pili düzenli olarak şarj edin.
2. Uzun süre kullanmazsanız, pilin aşırı deşarj nedeniyle zarar görmemesi için lütfen kapatın ve ayda en az bir kez şarj edin.

## Özellikler

### Vakumlu paspas

|                        |                                |
|------------------------|--------------------------------|
| Model                  | V-RVCLM40B                     |
| Boyutlar               | φ 350 × 95 mm                  |
| Nominal Giriş Voltajı  | 24 V ===                       |
| Nominal Giriş Akımı    | 1.2 A                          |
| Nominal güç            | 55 W                           |
| Pil kapasitesi         | 5200 mAh                       |
| Batarya voltajı        | 14.4 V ===                     |
| Kablosuz bağlantı      | Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2.4 GHz |
| Çalışma Frekansı       | 2400-2835 MHz                  |
| Maksimum Çıkış Güçleri | ≤18 dBm                        |

### Şarj istasyonu

|                        |                     |
|------------------------|---------------------|
| Model                  | V-RVCLM40B          |
| Nominal Çıkış Gerilimi | 24 V ===            |
| Nominal Çıkış Akımı    | 1.2 A               |
| Boyutlar               | 218 × 88.5 × 126 mm |

### Güç adaptörü

|       |                             |
|-------|-----------------------------|
| Model | BLJ38W240120P-V             |
| Giriş | 100–240 V~, 50/60 Hz, 1.0 A |
| Çıkış | 24 V === 1.2 A              |

|       |                             |
|-------|-----------------------------|
| Model | R241-2401200E               |
| Giriş | 100–240 V~, 50/60 Hz, 1.5 A |
| Çıkış | 24 V === 1.2 A              |

- Yalnızca <BLJ38W240120P-V> veya <R241-2401200E> modeliyle sağlanan şarj cihazıyla kullanım içindir.
- Bu ürün, IEC60825-1:2014 kapsamındaki Sınıf I lazer güvenlik standardına uygundur ve insan için tehlikeli lazer radyasyonu oluşturmaz.
- Şirketimiz, sürekli ürün iyileştirme taahhüdümüzün bir parçası olarak gelecekte üründe teknik veya tasarım değişiklikleri yapma hakkını saklı tutar.
- Yorum hakkı firmamıza aittir.
- Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20cm between the antenna and the body of the user. Normal çalışma koşulları altında, bu ekipman kullanıcının vücudundan en az 20 cm uzakta tutulmalıdır.

## Sorun giderme

| Hata Bildirisi                                                                         | Çözüm                                                                                                                                                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Hata #1.Lazer mesafe sensörünün engellenmediğinden emin olun.                          | Lazer radarın etrafındaki herhangi bir yabancı maddeyi kontrol edin veya kaldırın ya da robotu yeniden konumlandırın ve yeniden başlatın.                                          |
| Hata #2. Uçurum sensörünü temizleyin ve robotun yerini değiştirin.                     | Uçurum sensörünü temizleyin ve tekrar deneyin (daha fazla ayrıntı için kullanım kılavuzuna bakın).                                                                                 |
| Hata#3.Güçlü bir manyetik alan algılandı. Robotun yerini değiştirin ve tekrar deneyin. | Robotun yerini değiştirin ve tekrar deneyin.                                                                                                                                       |
| Hata#4. Çarpışma sensörünü kontrol edin ve üzerindeki yabancı cisimleri çıkarın.       | Tampon şeridine basmaya ve yabancı maddeleri çıkarmaya çalışın ve ardından robotu yeniden başlatın.                                                                                |
| Hata#5. Robot anormal sıcaklıkta. Normal sıcaklık düzelene kadar çalışmayı durdurun.   | Robot çok yüksek veya düşük sıcaklıkta. Normal sıcaklık düzelene kadar çalışmayı durdurun.                                                                                         |
| Hata #6.Şarj başarısız. Lütfen şarj temasını temizleyin                                | Adaptörü kontrol edin veya otomatik kir atma işleminin yatay konumda olup olmadığını kontrol edin. Robotu ve otomatik kir tahliyesini kapatın, metal temas noktalarını temizleyin. |

## SSS

| Problem                                       | Çözüm                                                                                                                                                                                                              |
|-----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Çözüm                                         | Düşük pil. Kullanmadan önce şarj etmek için lütfen kir bertarafına gidin. Ortam sıcaklığı çok düşük (0°C'den düşük) veya çok yüksek (50°C'den yüksek)                                                              |
| Süpürme işlemi başlatılamıyor                 | Düşük pil. Kullanmadan önce şarj etmek için lütfen kir bertarafına gidin                                                                                                                                           |
| Şarj edilemiyor                               | Kir atma işleminin yakınında çok fazla engel var. Lütfen kir bertarafını açık bir alana koyun. Ana makine, otomatik kir atma işleminden çok uzakta. Lütfen otomatik kir gidermenin yanına koyun ve tekrar deneyin. |
| Makine düzgün çalışmıyor.                     | Kapatın ve ardından tekrar açın.                                                                                                                                                                                   |
| Temizleme işlemi gürültülü.                   | Ana fırça, yan fırça veya sol/sağ tekerlek yabancı cisimden zarar görmüş. Makineyi kapatın ve yabancı nesneyi çıkarın                                                                                              |
| Temizleme performansı bozulur veya toz düşer. | Otomatik kir atma, tozla dolu. Lütfen toplayıcıyı boşaltın. Filtre bileşeni engellendi. Lütfen temizleyin Ana fırça herhangi bir yabancı nesneden zarar görmüş. Lütfen ana fırçayı temizleyin.                     |

| Problem                                                                                                     | Çözüm                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Wi-Fi bağlantısı kullanılmıyor.                                                                             | Zayıf Wi-Fi sinyalleri. Robotun Wi-Fi sinyallerinin uygun kapsama alanında olduğundan emin olun. Wi-Fi bağlantısı başarısız. Wi-Fi bağlantısını sıfırlayın ve en son Uygulamayı indirin ve tekrar deneyin.                                          |
| Robot her zaman çevrimdışı.                                                                                 | Makinenin ağa başarılı bir şekilde bağlandığından ve her zaman Wi-Fi kapsamında olduğundan emin olun.                                                                                                                                               |
| Kesme noktası özgeçmiş.                                                                                     | Kesintisiz modun etkinleştirilmediğinden emin olun; bu, kırılma noktasında ilerlemeyi devre dışı bırakacaktır. Makine şarj edilirken kırılma noktasında ilerleme yapılamaz.                                                                         |
| Sabit bir noktayı temizledikten veya yeniden konumlandırdıktan sonra robot, şarj istasyonuna geri dönmüyor. | Robot, sabit nokta temizliğinden veya uzun bir mesafe ile yeniden konumlandırıldıktan sonra bir haritayı yeniden oluşturacağından, şarj için şarj istasyonunu bulamayabilir. Böyle bir durumda makineyi manuel olarak şarj istasyonuna yerleştirin. |
| Şarj işlemi başarısız oluyor.                                                                               | Şarj istasyonunun çevresinde yeterli boşluk olduğundan ve şarj istasyonunun elektrot yüzeyinde toz veya tıkanıklık olmadığından emin olun.                                                                                                          |

| Problem                                 | ÇözümSS                                                                                                                                                                                       |
|-----------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zamanlanmış temizleme başarısız.        | Ağ bağlantısının kesilmesi senkronizasyon ve zamanlanmış temizleme görevini yerine getiremeyeceğinden, makinenin ağa bağlı olduğundan emin olun.                                              |
| Robot cep telefonuyla eşleştirilemiyor. | Hem şarj istasyonunun hem de ana makinenin Wi-Fi ve iyi sinyaller kapsamına olduğundan emin olun ve ardından kılavuzdaki yönergeleri izleyerek Wi-Fi bağlantısını eşleştirme için sıfırlayın. |





# VIOMI

[www.viomi.com](http://www.viomi.com)

Manufactured by: Guangdong Lizi Technology Co., Ltd.

Address: Room 1-6, North of 1st Floor, Block A, Shengda Industrial Park, North No.2, Xinxi Four  
Road, Xiashi Village, Lunjiao Town, Shunde District, Foshan, Guangdong, China

For detailed e-manual, please go to <https://www.viomi.com/RobotVacuumsNPT>

